Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 102 (1984)

Heft: 36

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 11.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 55.–, halbj. Fr. 33.–, Ausland Fr. 70. – jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 55.–, un semestre fr. 33.–, étranger fr. 70.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 60 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 36 – 509

Bern, Montag, 13. Februar 1984 — 102. Jahrgang
Berne, lundi, 13 février 1984 — 102e année

No 36 – 13. 2. 1984

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

SUISA: Schweiz. Gesellschaft für die Rechte der Urheber musikalischer Werke – SUISA: Société suisse pour les droits des auteurs d'œuvres musicales – SUISA: Società svizzera per i diritti degli autori di opere musicali.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers.

Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Appel aux créanciers par suite de fusion.

Rechnungsruf – Öffentliches Inventar.

Bénéfice d'inventaire.

Ricerca eredi sconosciuti.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 327656–327683

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Bundesamt für Landwirtschaft EVD: Pflanzenschutzdienst an der Grenze – Office fédéral de l'agriculture DFEP: Service phytosanitaire à la frontière – Ufficio federale dell'agricoltura DFEP: Servizio fitosanitario alla frontiera.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

30. Januar 1984
Iso-Kabel AG, in Wallisellen, Handel mit elektrischen Kabeln (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1729). Die Generalversammlung vom 20. 1. 1984 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

30. Januar 1984
Uster Parking AG, in Uster, Einstellgarage für Automobile (SHAB Nr. 179 vom 4. 8. 1975, S. 2139). Die Generalversammlung vom 19. 5. 1983 hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 zu erhöhen. Die weitere Generalversammlung vom 22. 12. 1983 hat sodann die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000, zerlegt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Vizepräsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christof Peter, von Fischenthal, in Uster.

30. Januar 1984
Pendt AG, in Gossau, Laden- und Coiffeureinrichtungen (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1983, S. 526). Die Generalversammlung vom 9. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 5 bis 7 Mitgliedern. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Johann Bernhard, von Pagig, in Rüti ZH, und Christian Michel, von Ferenbalm, in Gossau ZH.

30. Januar 1984
Wespo AG, in Volketswil, Sportmedaillen und andere Auszeichnungsartikel (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1982, S. 1945). Statuten am 6. 12. 1983 geändert. Neuer Zweck: Ausführung von Siebdruckarbeiten; sie kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben.

30. Januar 1984
Belag AG, Volketswil, in Volketswil, Aufbereitungsanlagen für Belagsmischgut (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1979, S. 3154). Statuten am 15. 12. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 85 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 1 085 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 1085 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll liberiert.

30. Januar 1984
Areto AG, bisher in Glarus (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1983, S. 2508). Die Generalversammlung vom 21. 12. 1983 hat die ursprünglich vom 10. 10. 1963 datierten und am 8. 11. 1963 letztmals geänderten Statuten erneut geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Seilergraben 49, Zürich 1, c/o Stadelmann Treuhand AG. Neue Umschreibung des Zwecks: Ankauf der Parzelle Nr. 802 Rehetobel im Ausmass von 4510 m² zum Preise von Fr. 40 000 sowie allgemein Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erwarb gemäss Sacheinlagevertrag vom 8. 11. 1963 die Parzelle Nr. 802 in Rehetobel zum Preise von Fr. 40 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Marcel Stadelmann, von Elgg, in Greifensee.

30. Januar 1984
Communication Engineering Dr. P. Frutiger, in Wangen-Brüttisellen, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1717). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1984 an die neue Aktiengesellschaft «CE AG Communication Engineering», in Wangen-Brüttisellen, erloschen.

30. Januar 1984
CE AG Communication Engineering, in Wangen-Brüttisellen, Sonnhalde 18, Wangen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 1. 1984. Zweck: Beratung, Entwicklung und Fabrikation sowie Verkauf von Apparaten, Systemteilen oder ganzen Systemen zur elektronischen, magnetischen oder optischen Datenübertragung, Datenverarbeitung und Datenspeicherung. Die Gesellschaft kann sich auch bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Communication Engineering Dr. P. Frutiger», in Wangen-Brüttisellen, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1984 mit Aktiven von Fr. 360 492.40 und Passiven von Fr. 246 152.30 zum Preise von Fr. 114 340.10, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Peter Frutiger, von Winterthur, in Wangen-Brüttisellen, Präsident, und Josefa Frutiger, von Winterthur, in Wangen-Brüttisellen; beide mit Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Executive Traveller Bassersdorf AG, in Bassersdorf, Poststrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 1. 1984. Zweck: Betrieb eines Reisebüros und Flugtaxidienstes. Die Gesellschaft kann Grundeigentum an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 80 000, voll liberiert, 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Johann Rageth, von Präz, in Nürensdorf, Präsident, sowie Heinz Schmid, von Oberhelfenschwil, in Dietikon, Oswald Bariletti, von Zürich, in Unterehrendingen, und Heinz Fischbacher, von Mogelsberg, in Nürensdorf.

30. Januar 1984
Brasoccer Import AG, in Zürich 7, Forsterstrasse 62, c/o Heinrich Oechslin, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. und 22. 12. 1983. Zweck: Handelsgeschäfte, insbesondere auf dem Gebiete des Imports von Fussballartikeln; kann zweckverbundene Vertretungen übernehmen und sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art in irgendeiner Form beteiligen und Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 51 000, voll liberiert, 102 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder telegrafisch oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 3 oder mehr Mitglieder. Mitglieder des VR: Heinrich Oechslin, von und in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Gertrud Eigenheer, von Schaffhausen und Kleinandelfingen, in Schaffhausen, und Emma Küpfer, von Eschenbach LU, in Zürich; diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Januar 1984
Treuhandbüro Markus Schilling, in Zürich (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1981, S. 3147). Diese Firma ist infolge Todes des Firmainhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 23. 10. 1983 an die «Schilling Treuhand AG», in Zürich, erloschen.

30. Januar 1984
Schilling Treuhand AG, in Zürich 8, Zollikerstrasse 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 1. 1984. Zweck: Dienstleistungen aller Art, insbesondere Übernahme von Treuhand- und Kontrollstellenmandaten aller Art, Verwaltungen, Einrichten und Führen von Buchhaltungen, Beratung in Steuersachen, Vornahme von Erbteilungen, Durchführung von Betriebsorganisationen, Unternehmensberatung und Vermittlung von Personal sowie Anlageberatung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 70 Aktien zu Fr. 1000 und 300 Aktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), alle auf den Namen lautend. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Firma «Treuhandbüro Markus Schilling», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 133 426.30 und Passiven von Fr. 33 426.30 gemäss Übernahmebilanz per 23. 10. 1983, zum Preise von Fr. 100 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Stephan Zimmermann, von Zürich und Mels, in Zürich, Präsident; Walter Stiefel, von Zürich und Hagenbuch, in Uetikon am See, Vizepräsident, und Madeleine Schilling, von Dübendorf und Lanzenneunforn, in Dübendorf; alle drei mit Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Radio TV Fumagalli & Gonser AG, in Illnau-Effretikon, Bruggwiesenstrasse 3, Effretikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 1. 1984. Zweck: Verkauf von und Handel mit Geräten der Unterhaltungselektronik und verwandter Artikel sowie deren Finanzierung. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Piero Fumagalli, von Lindau, in Illnau-Effretikon, Präsident, und Rolf Gonser, von Zürich, in Illnau-Effretikon; beide mit Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Roshard AG, in Küsnacht, Maschinen und Anlagen jeder Art, insbesondere für die Wasseraufbereitung und die Abwasserreinigung (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1976, S. 3443). Neu hat Einzelprokura: Rita Meier, von und in Meilen.

30. Januar 1984
Häusermann & Co AG, Wirtschafts- und Unternehmensberatung, in Zürich 6 (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1984, S. 20). Dr. Marco Lorez ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. Januar 1984
Insalcor AG, in Wetzikon, Erzeugnisse der Tabakbranche (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1979, S. 3826). Die Prokura von Kurt Baumann ist erloschen.

30. Januar 1984
Kirun-Holding AG, in Zürich 8, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1983, S. 4233). Das Kantonale Steueramt Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

30. Januar 1984
Caveau Mövenpick AG, in Zürich 2, Führung von Weinbars und Weinrestaurants (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1983, S. 4406). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Marcel Zumbühl, von Basel, in Zürich.

30. Januar 1984
Besta AG, in Uster, Bauteile für elektrische Steuerungen (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1983, S. 998). Hans Robert Bachofen, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zollikon.

30. Januar 1984
Bachofen Holding AG, in Uster (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1978, S. 1970). Hans Bachofen, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zollikon.

30. Januar 1984
Infotech AG, in Uster, Geräte für die elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 52 vom 5. 3. 1981, S. 697). Hans R. Bachofen, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zollikon.

30. Januar 1984
Perfabau AG, in Schlieren, Erstellung von Hochbauten usw. (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1979, S. 2924). Roman Martin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Das nunmehr einzige Verwaltungsratsmitglied Hans Jud wohnt nun in Zürich.

30. Januar 1984
Foreign Commerce Bank, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1983, S. 2525). Prokuren von Gebhard Lenherr und Richard Stoop erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: George Kucian, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Zürich, und Wilhelm Rubin, von Reichenbach im Kandertal, in Zürich.

30. Januar 1984
Egolf Verpackungs AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1978, S. 3770). Dr. Fritz Ehrsam, Kurt Lüscher und Heinrich Berli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Jürg Keller, von Winterthur, in Aeugst am Albis.

30. Januar 1984
Satronic AG, in Regensdorf, Forschung und Beratung auf dem Gebiet der Automatisierung (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1980, S. 3925). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Max Bless, von Flums, in Spreitenbach, und Jürg Rüegg, von Fischenthal, in Regensdorf.

30. Januar 1984
ADR Applied Data Research (Europe) AG, in Kloten, Software aller Art (SHAB Nr. 196 vom 24. 8. 1983, S. 2960). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Emil Neff, von Zollikon und Zürich, in Maur.

30. Januar 1984
Messko-Hauser AG, in Wald, feinmechanische Messgeräte (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1984, S. 338). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und das Kantonale Steueramt Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, haben der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

30. Januar 1984
TBO Treuhandbüro Dr. Ottiker + Partner AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3670). Max Büchler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. Januar 1984
TBO Treuhandbüro Dr. Ottiker & Partner AG, Zweigniederlassung in Zürich 11 (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3670), mit Hauptsitz in Zürich 3. Unterschrift von Max Büchler erloschen.

30. Januar 1984
ESA Einkaufsgenossenschaft des Autogewerbe-Verbandes der Schweiz, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 9 (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1983, S. 4081), mit Hauptsitz in Burgdorf. Neue Umschreibung des Zwecks: Förderung der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit des schweizerischen Autogewerbes durch zentrale Einkäufe, durch Herstellung und Vertrieb aller im Autogewerbe benötigten und anderen Artikel und Dienstleistungen sowie durch Abschluss von Verrechnungsverträgen mit Lieferantenfirmen.

30. Januar 1984
Azed AG, Zweigniederlassung in Zürich 4, Druckwerke der Literatur usw. (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1983, S. 3617), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Fritz Wirz ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Zürcher, Vizedirektor; seine Prokura ist erloschen.

30. Januar 1984
Kress & Kastner AG, in Bachenbülach, Waren aller Art (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1982, S. 3138). Dr. Christian Schmid ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Gustav König; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Agro-Tropic AG, in Zürich 4, landwirtschaftliche Produkte aus tropischen Ländern (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1982, S. 4170). Neues Geschäftsdomizil: Hönggerstrasse 117, in Zürich 10 (eigene Adresse).

30. Januar 1984
Gestor-Verkaufs-AG, Zürich, in Zürich 1, Verkauf von Gestor-Produkten wie Büromöbel, Kassen- und Panzerschränke usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1983, S. 788). Peter Guhl und Jean-Pierre Waechter sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

30. Januar 1984
Jürg Valentin AG, in Zürich 4, Handel mit Waren, insbesondere Gebrauchtfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1983, S. 1026). Paul Zubler, Erich Berger und Jürg Valentin sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschriften der beiden Erstgenannten sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Richard Rüegg, von Zürich, in Oberengstringen.

30. Januar 1984
Bernadette Koller, in Zürich, Würzgrabenstrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Bernadette Koller, von Zürich, in Mägenwil. Einzelunterschrift ist erteilt an: Karl Koller, von Zürich, in Mägenwil. Verkauf von Haushaltartikeln aus Kunststoff.

30. Januar 1984
E.G. Portland Zürich, in Zürich 1, Genossenschaft, Schutz der schweizerischen Zementindustrie usw. (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1983, S. 3118). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Christoph Büchler, von Grindelwald, in Thun, und Kurt Leutwyler, von Reinach AG, in Eglisau.

30. Januar 1984
Hünnebeck (Schweiz) AG, in Schlieren, Verkauf von Systemschalungen, Schalungsgeräten usw. (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1983, S. 4438). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. 1. 1984 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Hünnebeck (Schweiz) AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Dr. Dieter von Schulthess, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, der seine Einzelunterschrift nicht mehr als Verwaltungsrat, sondern nun als Liquidator führt.

30. Januar 1984
Hindag Oriental Carpets AG, in Zürich 9, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1983, S. 901). Dr. Mohammad Jalil Shams, Delegierter des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien; er sowie Rolf Baumann, Mitglied des VR, zeichnen nicht gemeinsam; ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit dem Einzelunterschrift führenden Präsidenten des VR, Helmut F. Groner.

30. Januar 1984
Finex AG, in Zürich 8, Finanz-, Handels- und Immobilien-Transaktionen (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3914). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Kraus; er zeichnet ausschliesslich mit je einem Direktor; seine Prokura ist erloschen.

30. Januar 1984
Passap AG, in Dietikon, Strickapparate (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1984, S. 222). Statuten am 19. 1. 1984 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

30. Januar 1984
NOJ Management Services AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1981, S. 2341). Neuer Geschäftsführer mit Einzelprokura: Hans Ulrich Vetsch, von Grabs, in Gebenstorf.

30. Januar 1984
Audio-Bauer AG, in Zürich 9, Geräte aller Art (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1983, S. 2729). Markus Schilling ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Stephan Zimmermann, von Mels, in Zürich.

30. Januar 1984
Multiservice AG, in Zürich 1, Reise-, Transport- und Ferienarrangements (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1983, S. 557). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Michel Schmuki, von Eschenbach SG, in Horgen, und Beat Walser, von Zürich, in Illnau-Effretikon.

30. Januar 1984
BHZ Baustoff Holding Zürich AG, in Zürich 5, Klingenstrasse 39, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 12. 1983. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen, vorwiegend an solchen, die Mischgut und andere Baustoffe für den Strassen-, Hoch- und Tiefbau herstellen und veräussern sowie entsprechende Anlagen betreiben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Walter H. Meier, von Herrliberg, in Zürich, Präsident, sowie Heinrich Jakob Leuzinger, von Glarus, Netstal und Mollis, in Rorschach, Vizepräsident, sowie Heinz Mächler, von Zürich, in Zollikon; Peter Hüppi, von Winterthur und Gommiswald, in Frauenfeld; Hansjörg Hüppi, von Winterthur und Gommiswald, in Winterthur; Hans-Rudolf Amacher, von Zürich und Wilderswil, in Urdorf; Peter Zingg, von Rapperswil BE, in Bottighofen, und Walter Messmer, von Schaffhausen, in Gossau ZH.

30. Januar 1984
Obisco SA, bisher in Basel (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1980, S. 253). Statuten, die ursprünglich vom 17. 6. 1970 datieren und am 13. 12. 1971 geändert wurden, am 28. 12. 1983 erneut geändert. Neue Firma: **Obisco Textile Trading and Consulting SA.** Neuer Sitz: Küsnacht ZH. Adresse: Zürichstrasse 33. Neuer Zweck: Handel mit und Produktion von Textilien aller Art sowie Unternehmungsberatung im Sektor Textilien; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 400 000, voll liberiert, 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Barbara Gubler, von Russikon, in Zumikon. Elsa Karen Lüdi-Bonadimann, nun in Wädenswil wohnhaft, bisher einziges Mitglied des VR, ist neu Präsidentin desselben; sie führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Januar 1984
Bache Halsey Stuart Shields Incorporated, Wilmington, Head Office New York, Zurich Branch Office, in Zürich 1, finanzielle Transaktionen, insbesondere auf dem Gebiete der Emmission von und des Handels mit Wertpapieren (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1982, S. 2393). Zweigniederlassung der Gesellschaft nach dem Rechte des Staates Delaware «Bache Halsey Stuart Shields Incorporated», mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA), und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf, die inzwischen gelöscht worden ist. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der hierauf bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

30. Januar 1984
Interhome (Schweiz) AG, in Zürich 9, Mieten, Vermieten und Verwalten von Chalets usw. (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1983, S. 1194). Die Generalversammlung vom 21. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1000 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 500 000, zerlegt in 1500 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Erwirbt diverse Beteiligungen an anderen Gesellschaften gemäss Liste im Sacheinlagevertrag vom 6. 12. 1983 zum Gesamtpreise von Fr. 700 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird; ferner wurden Fr. 300 000 des Erhöhungsbetrages aus Reserven liberiert. Das Grundkapital ist voll liberiert.

30. Januar 1984
Exoplant AG, in Adliswil, Oberhusstrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 1. 1984. Zweck: An- und Verkauf von Pflanzen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke aller Art (Land und Liegenschaften) verwalten, erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, worauf Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Ebe Hagen, von Avully, in Adliswil, Präsidentin, und Edouard Hagen, von Avully, in Adliswil; beide mit Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Wesatrade AG (Wesatrade Ltd) (Wesatrade SA), in Zürich 3, Albisriederstrasse 80a, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 1. 1984. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Rohstoffen und Campingartikeln. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Robert Villiger, von Sins, in Birmensdorf ZH.

30. Januar 1984
Pewa Technic AG (Pewa Technic SA) (Pewa Technic Ltd), in Dietikon, Lerzenstrasse 27, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 1. 1984. Zweck: Beratung, Forschung, Entwicklung auf dem Gebiet der Technik, stellt technische Produkte her oder kann sie herstellen lassen, insbesondere auf dem Gebiet technischer Spielsachen; kann auch mit Waren aller Art handeln sowie Import- und Exportgeschäfte betreiben, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten oder verwerten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter R. Jäger, von Brienz BE, in Schöfflisdorf.

30. Januar 1984
Secupol AG, in Zürich 6, Stampfenbachstrasse 159, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. und 27. 1. 1984. Zweck: Bearbeitung von Aufgaben auf dem Gebiete der Überwachung und der Detektei, Personen- und Objektschutz sowie Entwicklung, Konstruktion, Installation, Vermietung und Vertrieb von Überwachungs- und Sicherheitsanlagen, entsprechende Beratung und Vermittlung von Know-how, ferner Übernahme von Inkassoaufträgen und anderen treuhänderischen Funktionen; ist auch befugt, sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen, Lizenzen zu erwerben und zu verwerten und Grundstücke zu erwerben und zu veräussern. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberiert, 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Erwirbt gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. 1. 1984 Büroeinrichtungsgegenstände, Waffen, elektronische Geräte und Werkzeuge sowie einen Personenwagen Marke BMW zum Preise von Fr. 45 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Paul E. Lang, von Ottenbach, in Thalwil.

Bern – Berne – Berna

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

27. Januar 1984
Heinrich Schlapbach, Fleisch en gros und Restoservice, in Belp, in Konkurs (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1983, S. 4210). Das Verfahren wurde mangels Aktiven mit Verfügung des Gerichtspräsidenten von Seftigen vom 12. Dezember 1983 eingestellt. Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe von Amtes wegen gelöscht.

30. Januar 1984
Variant-Bau AG, in Belp, Verkauf, Vermietung und Montage von beweglichen Baukörpern (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1980, S. 2279). Die Generalversammlung vom 12. Januar 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Variant-Bau AG in Liq.,** durch den Liquidator André Schenker, von Auvernier, in Colombier NE, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, durchgeführt; dieser führt Einzelunterschrift.

Büro Bern

Berichtigung
Kölla & Co., Inhaber Honegger & Co., in Bern (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1984, S. 458). Die Kommanditsumme von Günter Drenker beträgt Fr. 380 000 (nicht Fr. 38 000).

30. Januar 1984
Adia interim SA, Zweigniederlassung in Bern, Zurverfügungstellung von Personal usw. (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1983, S. 3786), mit Hauptsitz in Lausanne. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Willy Koch, von Widen, in Herrliberg, Direktor.

30. Januar 1984
Bäckerei-Konditorei J. Aegerter, in Wabern, Gemeinde Köniz. Inhaber der Firma ist Jakob Adolf Aegerter, von Gurzelen, in Wabern, Gemeinde Köniz. Bäckerei-Konditorei. Kirchstrasse 192.

30. Januar 1984
W. Aeschbacher, Photohaus, Bern, in Bern, Foto-, Kino- und Projektionsapparate usw. (SHAB Nr. 263 vom 8. 11. 1968, S. 2420). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Januar 1984
Figurella Figur- und Schönheits-Studio GmbH Bern, in Bern (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1981, S. 2530). Lorenzo Benito Vasella ist nicht mehr Geschäftsführer; sein Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Werner Brühlmann, von Appenzell, in Horn.

30. Januar 1984
Gemo AG, bisher in Liebefeld, Gemeinde Köniz, Schmucksteine usw. (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1981, S. 910). Die Generalversammlung vom 20. Januar 1984 hat die Sitzverlegung nach Bern und die entsprechende Revision der Statuten beschlossen. Jörg Leo Simon ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Simon Schlegel (bisher Präsident) ist nun einziges Mitglied des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Monbijoustrasse 123, bei «Schlegel Plana AG».

30. Januar 1984
H. Gerber, in Bern, Restaurant «Innere Enge» (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1957, S. 2826). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Januar 1984
MPC Micro-Personal-Computer AG, in Bern (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4425). Die Generalversammlung vom 22. Dezember 1983 hat das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 160 000 erhöht durch Ausgabe von 60 Namenaktien zu Fr. 1000 und die Statuten revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 160 000, eingeteilt in 160 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht jetzt aus 5 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören neu an: Yvan Studer, von Saint-Léonard, in Saint-Maurice, und Alfred Siegfried Portmann, von Escholzmatt, in Prilly; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht unter sich.

Büro Biel – Bureau de Bienne

30 janvier 1984
Rediffusion Bienne S.A. (Rediffusion Biel AG), à Bienne. Suivant acte authentique et statuts du 16 janvier 1984, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la diffusion par câbles, dans la région biennoise et suburbaine, des émissions d'images ou de sons. Pour atteindre son but, la société étudie, construit, exploite, entretient et développe, dans le cadre des concessions, les installations, réseaux et appareils nécessaires. Elle peut entre autres participer à d'autres sociétés. Le capital social est de fr. 2 000 000, divisé en 2000 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. L'organe de publication est la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. André Jacopin, de La Chaux-de-Fonds et Les Planchettes, à Colombier, président; François-Wilhelm Brunner, de Laupersdorf, à Pully, et Erich Grimm, de Wädenswil, à Hombrechtikon; les trois avec signature collective à deux. Peter Meyrat, de St-Imier et Zurich, à Herrliberg, est nommé directeur; Hansruedi Meyer, de Huttwil, à Oberrieden, sous-directeur, et Werner Fischer, de Zurich, à Oberrieden, fondé de pouvoir; tous trois avec signature collective à deux. Adresse: Kanalgasse 28.

30. Januar 1984
Sesag AG, bisher in Bern (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1983, S. 2838). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 24. Januar 1984 wurde der Sitz nach Biel verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den An- und Verkauf von Waren aller Art. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 8. Oktober 1976 und wurden letztmals am 15. April 1981 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören wie bisher an: Heinrich Iff, von Gondiswil, nun in Oberentfelden, Präsident, und Christine Bracher, von Wynigen, in Koppigen; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftslokal: c/o Suprécis Watch SA, Hugistrasse 10.

30 janvier 1984
Adia Interim S.A., succursale de Bienne, mise à disposition temporaire de personnel (FOSC du 2. 11. 1983, no 256, p. 3773), avec siège principal à Lausanne. Signature collective à deux a été conférée à Willy Koch, de Widen, à Herrliberg, directeur.

30. Januar 1984
Cosmos B. Schild & Cie. AG, in Biel, Fabrikation und Verkauf von Fahrzeugen und Lenkrollen usw. (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1983, S. 375). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Theodor Schild, von und in Grenchen.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

27. Januar 1984
H. Rösti, in St. Stephan. Inhaber der Firma ist Hermann Rösti, von St. Stephan, in Boltigen. Baugeschäft. Ried.

Büro Burgdorf

30. Januar 1984
Auto AG Koppigen, in Koppigen, Personen-, Fracht- und Reiseverkehr usw. (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1973, S. 2114). Heinz Stuber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Johann Aebi; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Interlaken

30. Januar 1984
H. Traehsel AG, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, Handel mit Lebensmitteln und Getränken sowie mit Waren aller Art (SHAB Nr. 213 vom 15. 9. 1983, S. 2927). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ist der Präsident Hans-Ulrich Reusser, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Hansueli Trachsel ist nun Präsident (bisher Vizepräsident). Neu in den VR wurden gewählt, als Vizepräsidentin: Susanne Trachsel-Weber, von Frutigen, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, und als Mitglied: Robert von Bergen-Weber, von Hasliberg, in Unterseen. Der Präsident und die Vizepräsidentin zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Laufen

30. Januar 1984
Amalog Anlageberatung Marc Lorez Grellingen, in Grellingen. Inhaber der Firma ist Marc Lorez, von Basel und Hinterrhein, in Grellingen. Vornahme von Finanzanlagen sowie die Vermittlung von solchen Anlagen und die Abwicklung von damit zusammenhängenden Geschäften. Birsacker 455.

Büro Saanen

26. Januar 1984
Immobiliengesellschaft Pré Vert AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1956, S. 2783). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Glarus (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1983, S. 3891) im Handelsregister von Saanen gelöscht.

26. Januar 1984
Suzy's Mode AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Handel mit Damen- und Herrenkonfektion usw. (SHAB Nr. 174 vom 31. 7. 1981, S. 2447). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

26. Januar 1984
Kantonalbank von Bern, Zweigniederlassung in Gstaad, Gemeinde Saanen, Staatsinstitut (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1982, S. 4030). Die Firma erteilt Kollektivprokura an Arnold Däpp, von Adelboden, in Reichenbach im Kandertal.

26. Januar 1984
Eggli-Gondelbahn AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1979, S. 3178). Rudolf Widmer, von Heimiswil, in Gstaad, wurde neu in den Verwaltungsrat gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Thun

30. Januar 1984
CLT Med. Central Labor Thun, in Thun. Mit Statuten vom 25. Januar 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Durchführung medizinischer Laboruntersuchungen für Praxisärzte und Spitäler. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 40 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft beabsichtigt von der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Med. Central Labor, Inh. G. Thöni, in Thun, Materialvorräte, Apparaturen und Instrumente sowie Mobiliar und Betriebseinrichtungen zum Maximalpreis von Fr. 60 000 zu erwerben. Einladungen zur Generalversammlung erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Gerhard Thöni, von Gsteigwiler, in Thun, Präsident, und Paul Berger, von Linden, in Thun, Sekretär. Geschäftsdomizil: Bälliz 40, 3600 Thun.

Büro Trachselwald

30. Januar 1984
Lefa AG, in Sumiswald. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. Januar 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung von Restaurationsbetrieben, An- und Verkauf sowie die Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft erwirbt von Jürg Lehmann, von Langnau im Emmental, in Sumiswald, Aktiven und Passiven der Einzelfirma Jürg Lehmann, Gasthof zum Kreuz, Sumiswald, gemäss Bilanz vom 30. November 1983, wonach die Aktiven (Kassa, Kontokorrent Spar- und Leihkasse, Sparkonto Amtssparniskasse, Debitoren, transitorische Aktiven, Mietzinse, diverses Betriebsmaterial, Rauchwaren, Warenvorräte, Porzellan, Gläser, Besteck, Wäsche, Silber, Kupfer, Chromstahl, Küchengeräte, Küchenmaschinen, Apparate, Mobilien, Anlagen) Fr. 234 265.95 und die Passiven (diverse Kreditoren, transitorische Passiven) Fr. 224 554.50 betragen zum Preise des Aktivüberschusses von Fr. 9711.45. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören an: Jürg Lehmann, von Langnau im Emmental, in Sumiswald, Präsident; Catherine Lehmann, von Langnau, im Emmental, in Sumiswald, Vizepräsidentin; Fritz Lehmann, von und in Langnau im Emmental, Sekretär. Präsident und Vizepräsidentin führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Gasthof zum Kreuz, Sumiswald.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

30. Januar 1984
W. Schulthess, Reisen und Transporte, in Einigen (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1983, S. 3043). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Thun (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1984, S. 267) im Handelsregister von Niedersimmental gelöscht.

Luzern – Lucerne – Lucerna

30. Januar 1984
Arge Antennenbau Pilatus Husmann + Aregger, in Malters, Luzernstrasse 82, 6102 Malters (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 1. 1984. Gesellschafter: Werner Aregger, von Willisau-Stadt und Hergiswil bei Willisau, in Willisau-Stadt, und Josef Husmann, von und in Malters. Bau von Einzel- und Gemeinschaftsantennenanlagen sowie Arbeiten an Kabelanlagen.

30. Januar 1984
Kurhaus Sonn-Matt A.G., in Luzern (SHAB Nr. 192 vom 6. 6. 1974, S. 1545). Statutenänderung vom 26. Januar 1984. Die bisherigen 1200 Inhaberaktien zu Fr. 200 und die bisherigen 660 Inhaberaktien zu Fr. 250 wurden in 1200 Stimmrechtsaktien zu Fr. 200 und 660 Prioritätsaktien zu Fr. 250, alle auf den Namen lautend, umgewandelt. Die Prioritätsaktien gewähren Anspruch auf eine nicht kumulative Vorabdividende bis zu 6%. Ferner sind sie im Falle der Liquidation gegenüber den Stimmrechtsaktien in der Weise privilegiert, dass sie Auszahlung zum vollen Nennwert vor den Stimmrechtsaktien gewähren. Das Grundkapital von Fr. 405 000, wurde durch Ausgabe von 8100 auf den Namen lautenden Stimmrechtsaktien zu Fr. 200, um Fr. 1 620 000 auf Fr. 2 025 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 2 025 000, eingeteilt in 9300 Stimmrechtsaktien zu Fr. 200 und 660 Prioritätsaktien zu Fr. 250, alle auf den Namen lautend. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. Januar 1984
Donnini AG, in Luzern, Bundesstrasse 34, 6003 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 27. 1. 1984. Zweck: Verkauf aller einschlägigen Büroartikel, Büroeinrichtungen und Büromaschinen an Detaillisten und Grossisten; An- und Verkauf von Grundeigentum. Grundkapital: Fr. 160 000, eingeteilt in 160 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. Januar 1984 und Bilanz per 31. Dezember 1983 übernimmt die Gesellschaft von Hugo Donnini, von Buchrain und Luzern, in Luzern, sämtliche Aktiven von Fr. 348 561.65 und sämtliche Passiven von Fr. 188 561.65 seiner bisherigen Einzelfirma «Donnini-Küttel», in Luzern. Der Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 160 000 wird voll an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, im SHAB oder telegrafisch. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Hugo Donnini, von Buchrain und Luzern, in Luzern; Mitglieder: Silvia Donnini, von Buchrain und Luzern, in Luzern, und Beat Donnini, von Buchrain und Luzern, in Luzern. Der Präsident und das Mitglied Silvia Donnini zeichnen einzeln, Beat Donnini kollektiv zu zweien.

30. Januar 1984
Donnini-Küttel, in Luzern, Papeteriewaren, usw. (SHAB Nr. 132 vom 12. 6. 1981, S. 1883). Diese Firma wird infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Donnini AG», in Luzern, gelöscht.

30. Januar 1984
Pentatron AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1983, S. 2788). Die ursprünglichen Statuten datieren vom 4. November 1969. Statutenänderung vom 26. Januar 1984. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Römerswil verlegt. Adresse: Schönheim, bei Franz Scherer, 6027 Römerswil. Zweck: Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von elektronischen, optischen und feinmechanischen Geräten; Beteiligungen; Erwerb von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Franz Scherer, von und in Römerswil (bisher).

30. Januar 1984
Gewerbe-Treuhand Luzern, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3926). Kollektivprokura zu zweien, indessen nicht mit einem Mitglied des Verwaltungsrates, wurde erteilt an: Martin Arnold, von Spiringen, in Sachseln; Heinz Daetwyler, von Oftringen, in Kriens; Sandro Huwyler, von Beinwil (Freiamt), in Kriens, und Franz Schürmann, von Menznau, in Littau.

30. Januar 1984
Intercity Verwaltungs-AG, Zweigniederlassung in Luzern, Dienstleistungen auf dem Liegenschaftssektor (SHAB Nr. 269 vom 18. 11. 1982, S. 3694), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Zweigniederlassung Luzern, wurde erteilt an Hanspeter Weber, von Luzern, in Adligenswil.

30. Januar 1984
Wollstübli Dora Krutsch, in Kriens, Fenkernstrasse 5, 6010 Kriens, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Dora Krutsch, von und in Kriens. Einzelunterschrift ist erteilt an Klaus Krutsch, von und in Kriens. Verkauf von Wolle und Handarbeiten.

30. Januar 1984
Klaus Krutsch-Gasser, in Luzern, Moosstrasse 11, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Klaus Krutsch, von und in Kriens. Einzelunterschrift ist erteilt an Dora Krutsch, von und in Kriens. Verkauf, Eintausch und Reparaturen von Näh- und Bügelmaschinen aller Fabrikate. Weiteres Geschäftslokal: 6010 Kriens, Fenkernstrasse 5.

Uri – Uri – Uri

30. Januar 1984
Sport-Aktion und Freizeit, SAF AG, bisher in Zug, Ein- und Verkauf von Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1983, S. 4186). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Januar 1984 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Erstfeld verlegt. Die Firma lautet neu: **Inter Expert AG.** Gleichzeitig wurde der Zweck der Gesellschaft geändert. Dieser lautet nun: Erstellen von Expertisen auf dem Gebiet der Industrie und Wirtschaftsförderung sowie Schatzungen von Industrie- und Wohnungsbauten; Beratung bei der Planung, Durchführung und Abwicklung von Industrie- und Handelsprojekten; Erwerb, Veräusserung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und Liegenschaften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 18. Februar und 7. März 1975. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Karl Betschart, von Illgau, in Baar. Monika Schär ist aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Domizil: Leonhardstrasse 10, 6472 Erstfeld.

30. Januar 1984
Planet Shipping Holdings Ltd., in Altdorf, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1981, S. 223). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Planet Shipping Holdings Ltd. in Liquidation** durch das bisherige Mitglied des VR (Verwaltungsrates) Pierre R. Sommerhalder, von Burg, in Thônex, als Liquidator durchgeführt; er führt nun Einzelunterschrift; seine bisherige Kollektivunterschrift ist demnach erloschen. Xenophon Cacouris, Präsident des VR, und Daniel P. Sommerhalder, Mitglied des VR, sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Liquidationsdomizil: Chemin des Prés-Courbes 10, 1226 Thônex, beim Liquidator Pierre R. Sommerhalder.

30. Januar 1984
Arborag Finanz und Holding A.G., in Altdorf (SHAB Nr. 243 vom 19. 10. 1982, S. 3327). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Januar 1984 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Arborag Finanz und Holding A.G. in Liquidation** durch die bisherigen Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) Carl Schillig, von und in Altdorf UR, und Rudolf Holliger, von Boniswil, in Erlenbach ZH, als Liquidatoren durchgeführt; diese führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Mitglied des VR, sondern als Liquidatoren weiter. Dr. Robert Sutz, Präsident, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist demnach erloschen.

30. Januar 1984
Ernst Poletti, Zentralheizungen und San. Installationen, in Schattdorf (SHAB Nr. 106 vom 7. 5. 1980, S. 1542). Einzelunterschrift ist neu erteilt an: Beat Imhof, von und in Attinghausen.

30. Januar 1984
W. Epp, Malergeschäft, in Erstfeld (SHAB Nr. 251 vom 28. 10. 1982, S. 3439). Die Einzelprokura von Elisabeth Epp-Gisler ist erloschen.

30. Januar 1984
Aschoren Immobilien AG, in Flüelen (SHAB Nr. 90 vom 21. 4. 1982, S. 1230). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 3. August 1983).

30. Januar 1984
Pio Pezzei, Hotel Höfli, in Altdorf (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1976, S. 56). Die Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven sind an die neue Kommanditgesellschaft «Pio Pezzei & Co.», in Altdorf UR, übergegangen.

30. Januar 1984
Pio Pezzei & Co., in Altdorf. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 31. Oktober 1983 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Pio Pezzei, italienischer Staatsangehöriger, in Altdorf UR. Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000 ist Aurelia Pezzei-Smaniotto, von Seedorf UR, in Altdorf; diese führt Einzelprokura. Betrieb des Hotels Höfli. Hellgasse 20, 6460 Altdorf UR.

30. Januar 1984
Swissair Photo und Vermessungen AG, Zweigniederlassung in Altdorf (SHAB Nr. 214 vom 15. 9. 1982, S. 2978), mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura des Geschäftsführers Willi Hauser ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Zweigniederlassung, ist neu erteilt an: Hanspeter Berger, Geschäftsführer, von Salez/Sennwald, in Bürglen UR.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

30. Januar 1984
Hoteleonsult AG, bisher in Ennetbürgen, Führung von Hotels und Gaststätten usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1979, S. 299). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 16. 1. 1984 und entsprechend revidierten Statuten hat die Gesellschaft den Sitz nach Engelberg verlegt. Zweck: Führung von Hotels und Gaststätten, Beteiligung, Erwerb, Bau und Verkauf von Hotels oder andern Liegenschaften usw. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern. Fred U. Hausheer, nun in Kastanienbaum wohnhaft, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist neu dessen Präsident und zeichnet kollektiv zu zweien; seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen. Neue Mitglieder des VR sind: René X. Gloggner, von und in Luzern, und Walter Hodel, von und in Erlenbach ZH; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Dorfstrasse 21, 6390 Engelberg.

30. Januar 1984
Panang Holding AG (Panang Holding SA) (Panang Holding Ltd.), in Lungern. Neue Aktiengesellschaft laut Gründungsurkunde und Statuten vom 25. 1. 1984. Zweck: weltweite Beteiligung an anderen Unternehmungen, insbesondere an solchen des Metall- und Metallwarenhandelssektors sowie des kommerziellen und industriellen Dienstleistungssektors usw. Grundkapital: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Jean-Marc Vuille, von La Sagne NE, in Zürich, als Präsident, und Dr. Christoph Jezler, von Schaffhausen, in Zürich; beide führen Einzelunterschrift. Domizil: Lenggasse, Obsee, 6078 Lungern.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

Berichtigung
Amadata Aktiengesellschaft, in Buochs (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1984, S. 400). Domizil richtig: Allmendstrasse 13, c/o Pia Murer-Barmettler, 6374 Buochs.

30. Januar 1984
Dorec Verlags AG (Dorec Publishing Ltd.) (Edition Dorec S.A.), bisher in Luzern (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1983, S. 2291). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Januar 1984 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 5. Dezember 1961 datieren, letztmals, und zwar auch in bezug auf eine nicht publikationspflichtige Tatsache, geändert. Der Sitz wurde nach Stansstad verlegt. Zweck: Herausgabe und Vertrieb von wissenschaftlichen und anderen Nachschlagewerken sowie sonstigen Publikationen. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 bis 7 Mitglieder. Diesem gehören mit Einzelunterschrift an: Hans-Peter Lengweiler, von Riehen, nun in Ennetbürgen, Präsident; Hans J. Siegwart, von Horw, in Fürigen, Gemeinde Stansstad, Delegierter, und Willy H. Bucher, von Luzern und Niederweningen, in Luzern. Domizil: Oberschiltstrasse, c/o Hervest Treuhand AG, 6362 Stansstad.

30. Januar 1984
A. Bernauer u. Co., in Hergiswil, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen Erzeugnissen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1973, S. 242). Ludwig E. Bernauer ist am 1. Januar 1984 ausgeschieden; seine Kommanditsumme von Fr. 25 000 sowie seine Unterschrift sind erloschen. Renate Bernauer, von Zürich, in Hergiswil NW, ist neu als Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 25 000 eingetreten; sie führt Einzelprokura. Domizil: Rosenweg 1, 6052 Hergiswil.

30. Januar 1984
Dr. Sigrist AG, in Ennetbürgen, Entwicklung, Herstellung von und Handel mit Messgeräten usw. (SHAB Nr. 92 vom 21. 4. 1976, S. 1075). Dr. Willi Sigrist, Präsident, und Paula Sigrist-Stucki, Sekretärin des Verwaltungsrates, wohnen nun in Sarnen.

Glarus – Glaris – Glarona

24. Januar 1984
Müller Kartonagen AG, in Näfels, Verpackungs- und Dekorationsmaterialien aller Art (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1976, S. 564). Fritz Müller, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Georg Müller-Harder, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR und zeichnet weiterhin einzeln. Neu in den VR wurde gewählt: Fridolin Müller-Argenti; er zeichnet einzeln, seine Einzelprokura ist demnach erloschen. Eine Statutenrevision vom 17. Dezember 1983 betrifft die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

30. Januar 1984
Cavenham A.G., in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1982, S. 3987). Kenneth H. Riley ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dennis Austin Franklin, britischer Staatsangehöriger, in Berks (GB).

30. Januar 1984
Conwood S.A., in Glarus, Tabakprodukte (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1982, S. 3987). Kenneth H. Riley ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dennis Austin Franklin, britischer Staatsangehöriger, in Berks (GB).

30. Januar 1984
Knobel A.G., in Schwanden, Herstellung von Kunststeinprodukten und Betonwaren usw. (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1982, S. 3519). Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Margrith Knobel-Waldvogel, von Schwanden und Betschwanden, in Schwanden; sie zeichnet kollektiv zu zweien.

30. Januar 1984
Lithoprint A.G., in Glarus, Drucksachen aller Art (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2855). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Januar 1984 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Lito Handels AG** und bezweckt nun: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Papierwaren, Walderzeugnissen, Erdölprodukten und Fasern; sie ist befugt, sich an andern zweckverwandten Gesellschaften zu beteiligen und Vertretungen zu errichten. Lic. iur. Alban Brodbeck, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erlosehen. Erich Daume verbleibt nun als einziges Mitglied im VR und zeichnet weiterhin einzeln.

Zug – Zoug – Zugo

30. Januar 1984
Selektiv Stadtplanverlag AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. Januar 1984. Zweck: Druck und Vertrieb von Stadtplänen sowie von sonstigen Druckerzeugnissen; Verkauf von Inseraten zu Werbezwecken; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Beat Frey, von Eschenbach LU, in Uitikon, Präsident mit Einzelunterschrift; Jürg Stäheli, von Egnach, in Wettswil am Albis, mit Einzelunterschrift, und Yvonne Schärer-Döbeli, von Thörigen, in Zürich, ohne Zeichnungsberechtigung. Domizil: Baarerstrasse 8, c/o NOJ Management Services AG, 6301 Zug.

30. Januar 1984
Verdeno AG, in Zug, Erwerb von Patenten usw. (SHAB Nr. 296 vom 15. 12. 1983, S. 4324). Kurt Maag, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Willerzell, Gemeinde Einsiedeln.

30. Januar 1984
Bastille Immeubles AG, in Zug (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1984, S. 23). Neu in den VR (Verwaltungsrat), als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dr. Ernest Klainguti, von Samedan, in Richterswil. Brigitte de Almeida Lopes, bisher einziges Mitglied, ist nun Vizepräsidentin des VR; sie zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

30. Januar 1984
Carrie Judem & Co., in Zug, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1984. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin: Carrie Judem, amerikanische Staatsangehörige, in Zug. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 10 000, Carl G. Judem, amerikanischer Staatsangehöriger, in Berlin (D). Geschäftsnatur: Werbung aller Art sowie Public Relation speziell für die Unterhaltungsindustrie (Film, TV, Video usw.), Grafic-Design. Loretostrasse 5, 6300 Zug.

30. Januar 1984
Svaso Holding AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. Januar 1984. Zweck: Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Wertschriften, immateriellen Gütern, Grundstücken und anderen Kapitalanlagen; Finanzierungen. Aktienkapital: Fr. 250 000, voll liberiert, 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Svend Aage Sorensen, dänischer Staatsangehöriger, in Pymble (Australien), Präsident; Markus Hagmann, von und in Zürich, und Franz X. Camenzind, von Gersau, in Baar; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Bahnhofstrasse 8, c/o Custodia Verwaltungs- und Treuhandgesellschaft, 6301 Zug.

30. Januar 1984
I.I.E. Innovation Enterprise Ltd., in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. Januar 1984. Zweck: Erwerb, Entwicklung und Verwertung von Patenten, Lizenzen, Verfahren und anderen immateriellen Gütern aller Art, insbesondere im Zusammenhang mit Öl- und Erdgasbohrungen sowie der Förderungstechnik und der Erbringung aller damit verbundenen technischen und kommerziellen Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Adrian Haeberli, von Münchenbuchsee, in Zürich. Domizil: Baarerstrasse 59, c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, 6300 Zug.

30. Januar 1984
Staub AG Bauunternehmung, bisher in Zürich (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1981, S. 2290). Die Generalversammlung vom 9. Januar 1984 hat die ursprünglich vom 31. 1. 1969 datierten Statuten geändert. Neuer Sitz: Zug. Zweck: Betrieb einer Bauunternehmung; kann als Generalbauunternehmerin tätig werden und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 400 000, voll liberiert, 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: Übernahme von Aktiven und Passiven der Kommanditgesellschaft «Staub & Co.», in Zürich, gemäss Bilanz per 31. 12. 1968, zum Preise von Fr. 681 012.27, wovon Fr. 400 000 auf das Aktienkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Franz Thomet ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Jakob A. Itten, bisher Direktor, sind erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Claude Pizzotti, von Ludiano, in Viganello. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Dr. econ. Manfred Gamroth, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D). Domizil: Grienbachstrasse 17, c/o Treuhand von Flüe AG, 6301 Zug.

30. Januar 1984
Costor AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1982, S. 55). Statutenänderung: 7. Dezember 1983. Neuer Zweck: Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Verkauf von gewerblichen Schutzrechten und Urheberrechten aller Art, ferner wissenschaftliche, wirtschaftliche und industrielle Forschung; Beteiligung an andern Unternehmungen sowie Herstellung von Maschinen und Handel mit Waren aller Art im Zusammenhang mit der Verwertung von Schutz- und Urheberrechten; kann Grundbesitz erwerben und verwalten. Umwandlung der 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Dr. Peter Hafter, Präsident, und Dr. Robert Heberlein sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Chris van Laere, belgischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident; Rudolf C. Bechtler, von St. Gallen, in Zürich; Peter R. Bruppacher, von und in Zürich, und Dr. Martin J. Lutz, von Zollikon und Walzenhausen, in Zürich.

30. Januar 1984
Interfunktion AG, in Zug, Import, Export und Vertrieb von Sport- und Freizeitschuhen usw. (SHAB Nr. 162 vom 16. 7. 1982, S. 2311). Statutenänderung: 12. Januar 1984. Neue Firma: **Media-Promotion AG Zug**. Neuer Zweck: Beratung und Unterstützung von Werbeagenturen, Werbungstreibenden und Verlagen bei deren Geschäftstätigkeit, Vertretung von Massenmedien bei Werbeagenturen und Werbungstreibenden, Mediaplanung und -streuung, Beteiligung an Unternehmen dieser Branche und Finanzierung solcher Unternehmen; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Alfred Kleeb, von Altbüron, in Geroldswil, und Uwe E. Lefflcr, deutscher Staatsangehöriger, in München (D). Dr. Alfred Huber, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Phibro Energy AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1984, S. 161). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Rolf Zürcher, von Menzingen, in Walchwil.

30. Januar 1984
Aumel AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Januar 1984. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen vor allem auf dem Gebiet der Elektrik und Elektronik; Verwertung von Know-how und Lizenzen; Abwicklung von Handels- und Finanzgeschäften; kann Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans O. Bachmann, von Kilchberg ZH, in Zug. Domizil: Fridbach 1, c/o Interstar AG, 6300 Zug.

30. Januar 1984
CFT Canned Food Trading Ltd., in Zug, Transithandel mit Lebens- und Genussmitteln usw. (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1976, S. 3490). Durch Verfügung vom 5. Januar 1984 hat der Konkursrichter des Kantons Zug über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

30. Januar 1984
Minibar AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1982, S. 1710). Statutenänderung: 19. Dezember 1983. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 250 000, durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital ist durch Verrechnung liberiert.

30. Januar 1984
Belstar SA, in Baar, Handel mit Kunstgegenständen aller Art usw. (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1983, S. 2839). Durch Verfügung vom 12. Oktober 1983 hat der Konkursrichter des Kantons Zug über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

30. Januar 1984
Hofilia AG, in Zug, Erwerb von Patenten usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983, S. 4324). Kurt Maag, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Willerzell, Gemeinde Einsiedeln.

30. Januar 1984
Trefiseo AG, Zweigniederlassung Zug, in Zug, Besorgung aller Geschäfte des Revisions- und Treuhandwesens usw. (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1983, S. 3687), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: René Hüssy; seine Prokura ist somit erlosehen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Michael Trixl, von und in Zug.

30. Januar 1984
Hans Bucher-Bitsch, Inhaber H. R. Bucher, in Zug, Möbel- und Warentransporte usw. (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1968, S. 1894). Neue Geschäftsnatur: Internationale Möbel- und Gütertransporte, Lagerhaus, Containervermietung, Spedition, Verpackung und Camionnage, Handel mit Brennmaterialien. Neue Adresse: Schönegg 1.

30. Januar 1984
Dectam AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983, S. 4324). Kurt Maag, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Willerzell, Gemeinde Einsiedeln.

30. Januar 1984
FST Freizeit, Sport und Touristik AG, in Oberägeri (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1983, S. 3863). Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Max Kullig, von Pontresina, in Bissone.

30. Januar 1984
Tapira Holding AG, in Zug, Erwerb und Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 231 vom 5. 10. 1982, S. 3175). Christof Diethelm, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Küsnacht ZH.

30. Januar 1984
N B Financial Services AG, in Zug, Finanzgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1983, S. 3464). Neues Domizil: Baarerstrasse 6, c/o Starch Processing Enzyme Company.

30. Januar 1984
Interbio Pharma AG, in Zug, Handel mit Arzneimitteln usw. (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1983, S. 3120). Neues Domizil: Baarerstrasse 10.

30. Januar 1984
Denco A.G., in Zug, Kauf und Verkauf von Patenten usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983, S. 4323)
Immobiliengesellschaft le Dauphin C, in Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1983, S. 4340)
Kurt Maag, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Ruth Maag geborene Schärer, Mitglied des VR, wohnen nun in Willerzell, Gemeinde Einsiedeln.

30. Januar 1984
Starch Processing Enzyme Company (SPEC) Hamilton (Bermuda), Zweigniederlassung Zug, in Zug, Herstellung und Vertrieb von Enzymen (SHAB Nr. 240 vom 14. 10.1983, S. 3546). Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Hamilton (Bermuda). Neues Domizil: Baarerstrasse 6.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

30 janvier 1984
Ferro-Montan-Handel SA, à Châtel-St-Denis, commerce d'acier (FOSC du 8. 6. 1983, no 130, p. 1972). Les administrateurs Gérard Vial, président, et Armin Klink, membre, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Robert Georges, inscrit comme membre, devient administrateur unique, avec signature individuelle.

30 janvier 1984
SPMI SA, à Châtel-St-Denis, nouvelle société anonyme. Statuts du 24 janvier 1984. But: fabrication et commerce de matériel et d'articles de menuiserie. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 action au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres: Frédéric Taddei, de Genève, à Morbio Inferiore, administrateur unique, avec signature individuelle. Publication: FOSC. Adresse: Grand-Rue.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

30 janvier 1984
Monod François, à Estavayer-le-Lac, fabrication, vente et réparation de voiles (FOSC du 16. 1. 1984, p. 161). Nouvelle adresse: rue de l'Hôtel de Ville 12.

30 janvier 1984
Tettamanti et Cie, succursale d'Estavayer-le-Lac, société en nom collectif, exploitation d'une entreprise de gypserie-peinture (FOSC du 6. 10. 1970, p. 2254), avec siège principal à Payerne. Cette succursale est radiée d'office du registre du commerce de la Broye par suite de la radiation de la société au siège principal de Payerne.

30 janvier 1984
Tettamanti & Cie, succursale d'Estavayer-le-Lac, succursale d'Estavayer-le-Lac. Sous cette raison sociale, la société en nom collectif Tettamanti & Cie, à Payerne, entreprise de gypserie-peinture, inscrite sur le registre du commerce de Payerne le 21 décembre 1983 (FOSC du 6. 1. 1984, p. 51), a créé une succursale à Estavayer-le-Lac. La succursale est engagée par la signature collective à deux des associés Mario et Silvio Tettamanti, tous deux de Grancia, à Payerne. Adresse: Pré du Château 4.

Bureau de Fribourg

Rectifications
Robado SA (non pas Robada SA), à Fribourg (FOSC du 6. 2. 1984, no 30, p. 424). L'administrateur Georges Aebischer a démissionné; sa signature est radiée. Bruno de Boccard, de Fribourg, à Bourguillon, commune de Fribourg, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: Grand-Places 1.
Charles Kaufmann Fribourg S.A. pour l'utilisation de déchets industriels, à Fribourg (FOSC du 6. 2. 1984, no 30, p. 424). L'administrateur Traugott Kaufmann n'est plus secrétaire; il demeure vice-président avec signature collective à deux (et non pas vice-présidente).

30 janvier 1984
Jean-Louis Brunisholz, à Fribourg. Le titulaire est Jean-Louis Brunisholz, de Essert FR, à Fribourg. Exploitation d'une menuiserie. Planche Supérieure 22.

30 janvier 1984
Techno-Coat S.A. Fribourg, à Fribourg, route de Schiffenen 42, c/o Hans-Rudolf Flueckiger. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 1. 1984. But: la fabrication et le commerce, exclusivement à l'étranger, de matières de protection de toute nature, l'acquisition de brevets, l'obtention et la cession de licences dans sa branche. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Hans Flueckiger, de Rohrbach, à Sierre, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

30 janvier 1984
S.I. Les Vanils «A», précédemment à Rupperswil, société anonyme (FOSC du 18. 9. 1978, no 218, p. 2008). Siège transféré à Fribourg, boulevard de Pérolles 71, c/o Edouard Dousse. Statuts originaires du 7. 8. 1959, modifiés en dernier lieu le 27. 1. 1984. But: achat d'immeubles en Suisse, construction et aménagement de ceux-ci, leur exploitation, leur location, revente. Achat d'une parcelle à La Tour-de-Trême, «Au Village», art. 587 de 842 m², pour le prix de fr. 6736, propriété de la commune de La Tour-de-Trême. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Les administrateurs Alfred Neuenschwander-Schindler et Hans Rudolf Graf ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Edouard Dousse, de Montécu, à Fribourg, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

30 janvier 1984
Assa Schweizer Annoncen AG. Schweizerische Werbegesellschaft, succursale de Fribourg (FOSC du 28. 6. 1983, no 147, p. 2244), avec siège principal à Zurich. Le directeur Paul Fleischmann a démissionné; sa signature est radiée. Dario Bernaseoni, de Pazzallo, à Fribourg, a été nommé directeur, avec signature collective à deux, limitée à la succursale de Fribourg.

30 janvier 1984
Electricité Galley & Mcury S.A., à Marly (FOSC du 11. 1. 1984, no 8, p. 109). Nouvelle adresse: route des Pralettes 85a.

30 janvier 1984
Boutique Miss Piggy, Madame Russo, à Fribourg, confection, etc. (FOSC du 24. 7. 1980, no 171, p. 2483). Cette raison sociale est radiée par suite de cessation de commerce.

30 janvier 1984
Boutique Bagatelle, Madame Russo, à Fribourg. La titulaire est Liliane Russo, épouse dûment autorisée de José, d'Ependes, à Tinterin. Exploitation d'une boutique de confection pour dames et accessoires. Rue St-Pierre 28.

30 janvier 1984
Singy & Périsset, à Fribourg, société en nom collectif, exploitation d'un bar et tea-room, etc. (FOSC du 1. 6. 1983, no 124, p. 1875). La société est dissoute depuis le 31. 12. 1983. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Büro Murten (Bezirk See)

30. Januar 1984
Hans Fürst, in Gempenach, Handel mit Wäschesteuern (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1965, S. 3425). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

27 janvier 1984
Charles Michel, à Rue. Le chef de la maison est Charles Michel, de Cressier-sur-Morat, à Rue. Exploitation de l'Hôtel-de-Ville de Rue.

30 janvier 1984
Henri Sugnaux, à Romont. Le chef de la maison est Henri Sugnaux, de Billens, à Romont. Exploitation d'un salon de coiffure pour dames. Rue de l'Eglise 80, à Romont.

30 janvier 1984
Société de laiterie ou de fromagerie d'Esmonts, à Esmonts, société coopérative (FOSC du 24. 4. 1979, no 94, p. 1276). Marcel Panchaud, de Bottens, à Esmonts est nommé président, avec signature collective à deux; Auguste Demierre, de Montet (Glâne), à Esmonts, devient vice-président, avec signature collective à deux, et Francis Conus, de et à Esmonts, secrétaire, avec signature collective à deux. César Levrat, président, a démissionné; sa signature est radiée, et Jean Vallélian, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée.

30 janvier 1984
Société de laiterie de Chavannes-sous-Orsonnens, à Chavannes-sous-Orsonnens, société coopérative (FOSC du 2. 10. 1973, no 230, p. 2671). André Dubey, inscrit, comme vice-président, devient président, toujours avec signature collective à deux; Elie Richoz, inscrit comme secrétaire, devient vice-président, toujours avec signature collective à deux et Henri Guillaume, de Villariaz, à Chavannes-sous-Orsonnens, devient secrétaire, avec signature collective à deux. Gilbert Chammartin, président, a démissionné; sa signature est radiée.

30 janvier 1984
Société de laiterie de Vauderens, à Vauderens, société coopérative (FOSC du 15. 5. 1974, no 110, p. 1522). Bernard Gachet, de Gruyères, à Vauderens devient vice-président, avec signature collective à deux, et Gérard Bavaud, de Bottens, à Vauderens, devient secrétaire, avec signature collective à deux. Albert Gachet, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

30. Januar 1984
Escor S.A., bisher in Freiburg (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1983, S. 2440). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Januar 1984 hat die Gesellschaft ihren Sitz nach Düdingen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Originalstatuten vom 31. 10. 1973, geändert am 17. 1. 1984. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen der Unterhaltungsbranche, Verwaltung solcher Unternehmungen sowie Aufstellung von Automaten aller Art und Erbringung aller damit zusammenhängender Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 2 500 000, eingeteilt in 2500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Max J. Vollmer, von Basel, nun in Montagnola, Präsident; Christian Vollmer, von Basel, in St. Antoni, Delegierter des VR, und George Guldenschuh, von Basel, nun in Bottighofen, Mitglied; alle mit Einzelunterschrift (alle wie bisher). Zu einem weiteren Mitglied des VR mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Gilbert M. Vollmer, von Basel, in Hergiswil NW. Zu Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden ernannt: Alfred Blindenbacher, von Basel und Hasle bei Burgdorf, in Uster; Dr. Hermann Bucher, von Bern, in Therwil; Fredy Haas, von Entlebuch, in Basel, und Gérard Lévy, von und in Basel. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Ulrich Eschler, von Boltigen, in Zürich. Die Kollektivprokuren von Paul Kobler und Franz Noth sind erloschen. Domizil: Industriestr. 14, 3186 Düdingen.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Kriegstetten in Solothurn

30. Januar 1984
Papierfabrik Biberist, in Biberist, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1983, S. 3863). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Koch, von Winterthur, in Biberist.

Büro Olten-Gösgen in Olten

30. Januar 1984
ARO-Grundstücke AG, in Olten (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1979, S. 1687). Statutenänderung, auch in bezug auf eine nicht publikationspflichtige Tatsache: 23. 1. 1984. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 1 000 000 durch Ausgabe von 950 voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000. Grundkapital nun: Fr. 1 000 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, Grundstücke Grundbuch Olten Nrn. 321 und 1290 zum Maximalpreis von Fr. 4 000 000 zu übernehmen.

30. Januar 1984
Metzgerei Rolli, in Dulliken (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1980, S. 3916). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Januar 1984
Franz König AG, Zweigniederlassung in Olten, Baugeschäft (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1983, S. 1783), mit Hauptsitz in Zofingen. Neu führt Prokura zu zweien: Andreas Felber, von Zell LU, in Oftringen.

30. Januar 1984
Berna-Ionics AG, in Olten, Metallveredelungsverfahren usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3916). Die Prokuren von Dr. Walter Trindler und Oswald Galliker sind erloschen.

30. Januar 1984
Berna AG Olten, in Olten, Nutzfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3916). Die Prokuren von Dr. Walter Trindler und Oswald Galliker sind erloschen. Neu führen Prokura zu zweien: Renato Bonetti, von Piazzogna, in Winznau; Peter Grob, von Grossdietwil, in Rothrist, und Kurt Schüpbach, von Schlosswil, in Egerkingen.

30. Januar 1984
Sibo-Bürgschaftsgenossensehaft, in Olten, Baslerstrasse 37, bei lic. iur. Herbert Reize, Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 14. 12. 1983 und 13. 1. 1984. Zweck: Verbürgung von Krediten und Darlehen. Die Genossenschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und auch wirtschaftlichen Organisationen als Mitglied beitreten. Für die Verbindlichkeiten haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltung: 3 oder mehr Mitglieder. Ihr gehören an: Othmar Eigensatz, von Sins, in Kappel SO, Präsident; Herbert Reize, von Welschenrohr, in Oftringen, Vizepräsident, und Peter Bitterli, von Wisen SO, in Boningen; sie zeichnen zu zweien. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien: Kuno von Wartburg, von Wängen bei Olten, in Oberbuchsiten.

30. Januar 1984
Willi Haushaltgeräte, in Niedergösgen (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1979, S. 2548). Geschäftsnatur nun: Service an und Verkauf von Haushaltgeräten und industriellen Reinigungsmaschinen.

30. Januar 1984
Spedition Transatlas SA, in Trimbach (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1978, S. 210). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

30. Januar 1984
Beton-Sanierungen Gisi und Bruderer AG, in Niedergösgen, Haldeneggstrasse 33, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 1. 1984. Zweck: Sanierung von Beton an Hoch- und Tiefbauten, Sanierung von Fassaden, insbesondere durch Behebung von Fassadenrissen, Isolation von Gebäuden, speziell deren Fassaden, Ausführung von zum Baugewerbe gehörenden Arbeiten sowie Handel mit zum vorgenannten Geschäftsbetrieb gehörenden Materialien. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräussern, belasten, überbauen und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Kurt Gisi, von und in Niedergösgen, Präsident, und Adolf Bruderer, von Wolfhalden, in Rickenbach SO; sie führen Einzelunterschrift.

Büro Stadt Solothurn

24. Januar 1984
R. Armbruszt, in Solothurn, Vertretung in Produkten der Schweisstechnik und technischen Neuheiten (SHAB Nr. 116 vom 21. 5. 1969, S. 1153). Der Firmainhaber ist nun Bürger von Solothurn. Geschäftsnatur nun: Verkauf von Bedarfsartikeln für Sanitär-, Heizungs-, Lüftungs- und Wassertechnik.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

27. Januar 1984
Bestafer AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1982, S. 80). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23. 11. 1983. Liquidation beendigt. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

27. Januar 1984
Aktiengesellschaft für Industrielle Technik und Organisation ITO, in Basel (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1983, S. 3864). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Frey; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Karl J. Schreiber, welcher Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien bleibt.

27. Januar 1984
Leutwyler Rohrleitungsbau AG, in Basel (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1981, S. 2148). Domizil: St. Alban-Rheinweg 62 (behördliche Änderung der Strassenbezeichnung und Hausnumerierung).

27. Januar 1984
Buchhandlung Sphinx Michèle Hagenbaeh, in Basel (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1980, S. 589). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Buchhandlung Sphinx Dieter Hagenbach», in Basel, erloschen.

27. Januar 1984
Buchhandlung Sphinx Dieter Hagenbach, in Basel, Nadelberg 47, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dieter Hagenbach, von und in Basel. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Buchhandlung Sphinx Michèle Hagenbach», in Basel. Buchhandlung.

27. Januar 1984
Irimex AG, in Basel, Güter aller Art usw. (SHAB Nr. 154 vom 4. 7. 1980, S. 2260). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Allschwil (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1984, S. 289) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

27. Januar 1984
Pronto Reinigungs-Service P. Panozzo, in Basel (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1983, S. 1581). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Januar 1984
R. Friedrich & Söhne «Zer Goldschmitti», in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 26. 6. 1980, S. 2175). Es wohnen nun die Gesellschafter: René Friedrich und Nelly Friedrich in Binningen sowie Claude Friedrich in Breitenbach.

27. Januar 1984
Weisskopf «Recorder» AG, in Basel, Diktiergeräte usw. (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1982, S. 1748). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Weisskopf, Präsident, infolge Todes; Unterschrift erloschen. Heinz Weisskopf, bisher Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

27. Januar 1984
Citytex, Ph. Epstein, in Basel, Webergasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Philip Epstein, von und in Basel. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien.

27. Januar 1984
Thomi & Franek AG, in Basel, Nahrungsmittel usw. (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1983, S. 3147). Bernhard Gschwind, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

30. Januar 1984
Frau R. Y. Torani-Ehret, in Birsfelden, Rheinparkstrasse 1/14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Rosmarie Torani, von Basel, in Birsfelden. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit orientalischen Teppichen und Schmuck.

30. Januar 1984
Hansjörg Peter, in Frenkendorf, Mittelfeldweg 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hansjörg Peter, von Bertschikon, in Frenkendorf. Betrieb eines Gipsergeschäftes.

30. Januar 1984
Walter Stöcklin A.G., in Aesch, Fabrikation von und Handel mit Rädern und Fördermitteln jeglicher Art sowie Apparatebau und aller damit im Zusammenhang stehender Geschäfte des Transportwesens sowie des Apparate- und Maschinenbaues (SHAB Nr. 77 vom 25. 2. 1983, S. 660). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Walter Troxler, von Sursee, in Pratteln. Prokuren zu zweien neu: Georges Bürki, von Konolfingen, in Pully, und Roger Fasel, von Täfers, in Münchenstein.

30. Januar 1984
Moser-Glaser & Co AG, in Muttenz, Fabrikation von Transformatoren und elektrischen Apparaten (SHAB Nr. 77 vom 5. 4. 1983, S. 1093). Prokura zu zweien neu: Heinz Joachim Pimper, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach-Haagen (D).

30. Januar 1984
Saatzuchtgenossenschaft beider Basel, bisher in Sissach (SHAB Nr. 128 vom 3. 6. 1976, S. 1576). Statutenänderung vom 14. 12. 1983. Sitz nun: Lausen, Edletenweg 2. Aus der Verwaltung ausgeschieden: Dr. Otto Bucss, Aktuar und Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Mitglieder der Verwaltung neu: Christian Tschudin-Vergères, von und in Lausen, Aktuar und Geschäftsführer. Die Unterschrift führt der Präsident oder Vizepräsident mit dem Geschäftsführer zu zweien.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

30. Januar 1984
Alfred Unger, in Thayngen, Bauunternehmung (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1981, S. 293). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen. Teilaktiven und Teilpassiven wurden von der Einzelfirma «Jürg Unger», in Thayngen, übernommen. Bauunternehmung.

30. Januar 1984
Jürg Unger, in Thayngen, Klosterstieg 17, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Unger-Lustenberger, von Barzheim, in Thayngen. Einzelprokura führt Verena Unger-Lustenberger, von Barzheim, in Thayngen. Die Firma hat Teilaktiven und Teilpassiven der gelöschten Einzelfirma «Alfred Unger», in Thayngen, übernommen. Bauunternehmung.

30. Januar 1984
Gewerbehaus Rundbuck AG, in Neuhausen am Rheinfall, Zentralstrasse 85, bei BMO Treuhand- und Verwaltung AG (Neueintragung). Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 27. Januar 1984. Zweck: Erstellung und Betrieb von gemeinschaftlichen Gewerbehäusern; Beteiligung an anderen Unternehmungen; Erwerb, Belastung und Veräusserung von Liegenschaften. Die Gesellschaft wird nach erfolgter Gründung von der «Baugesellschaft Gewerbehaus Rundbuck, Neuhausen am Rheinfall» das Grundstück GB Neuhausen am Rheinfall Nr. 1428, 45 a 10 m² Bauland «Tobeläckere», zum Preise von Fr. 315 700 erwerben. Grundkapital: Fr. 450 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 450 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an mit Unterschrift zu zweien: Dr. Hans Ulrich Baumgartner, von und in Neuhausen am Rheinfall, Präsident, und Bruno Nyffenegger, von Neuhausen am Rheinfall, in Buch SH, Vizepräsident, sowie die Mitglieder Bernhard Ehrat, von Lohn SH, in Neuhausen am Rheinfall; Karl Klaiber jun., von und in Schaffhausen; Peter Wirz, von Bubikon, in Neuhausen am Rheinfall; ferner als Mitglieder ohne Unterschrift: Josef Eugster, von Obergegg, in Schaffhausen; Eduard Huber, von Embrach, in Neuhausen am Rheinfall, und Heinrich Rühli, von Barzheim, in Schaffhausen.

30. Januar 1984
Media Consult, Helga Luzi, in Schaffhausen, Werbeagentur (SHAB Nr. 278 vom 30. 11. 1981, S. 3769). Neue Geschäftsnatur: Industriewerbung. Neue Geschäftsadresse: Hohlenbaumstrasse 19.

30. Januar 1984
«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, Zweigniederlassung Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1983, S. 2620), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschrift von Dr. Paul Aerni ist erloschen. Dr. Hans Braunschweiler zeichnet mit Einzelunterschrift nicht mehr als Präsident und Delegierter, sondern nun als VR- (Verwaltungsrats-)Präsident. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Dr. Peter Spälti, von Netstal, in Hettlingen, VR-Mitglied und Delegierter; Gerhard Christen, von Wynau, in Dübendorf; Markus Heimlicher, von Neuhausen am Rheinfall, in Benken ZH; Peter Müller, von Illnau-Effretikon, in Zollikon, William R. Miller, Bürger der USA, in New Jersey (USA), und Dr. Walter Geiser, von Roggwil BE, in Küsnacht ZH.

30. Januar 1984
Otto Leoni, in Schaffhausen, Wand- und Bodenbeläge (SHAB Nr. 82 vom 7. 4. 1949, S. 924). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen. Aktiven und Passiven wurden von der Einzelfirma «Otto Leoni, Inhaber Jürg Leoni», in Schaffhausen, übernommen.

30. Januar 1984
Otto Leoni, Inhaber Jürg Leoni, in Schaffhausen, Unterstadt 42, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Leoni, von und in Schaffhausen. Die Firma hat Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Otto Leoni», in Schaffhausen, übernommen. Spezialgeschäft für Wand- und Bodenbeläge.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

Berichtigung
Kagawil Karl Strässle, Technisehe Vertretungen, in Wil. Richtiger Wortlaut dieser im SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1984, S. 441, publizierten Einzelfirma.

30. Januar 1984
Sematech Technische Vertretungen Semenov, in Thal. Inhaber der Firma ist Branko Semenov, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Thal. Vertretung von sowie Handel mit technischen Artikeln. Rheineckerstrasse 37, 9425 Thal.

30. Januar 1984
Witschi Kaffee AG, in Rapperswil (SHAB Nr. 50 vom 2. 3. 1982, S. 664). An der Generalversammlung vom 28. November 1983 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

30. Januar 1984
Zur Traube AG, in Rebstein, An- und Verkauf sowie Führung und Betrieb von Gatstätten jeder Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1981, S. 1790). An der Generalversammlung vom 30. November 1983 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

30. Januar 1984
R. T. Sonderegger AG, in Goldach, Betrieb eines Fotolabors usw, (SHAB Nr. 265 vom 11. 11. 1977, S. 3619). An der Generalversammlung vom 29. November 1983 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

30. Januar 1984
Klimo-Immobilien AG, bisher in Mosnang (SHAB Nr. 291 vom 15. 12. 1981, S. 3932). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zihlschlacht (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1984, S. 271) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

30. Januar 1984
Grossenbacher Elektronik AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1983, S. 45)
City Bau AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1981, S. 2721)
Hubacher Systec AG, in St. Gallen, Heizungs-, Lüftungs- und Klimasysteme usw. (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1983, S. 577)
Grossenbacher Apparatebau AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 233 vom 7. 10. 1982, S. 3204)
Groliva AG, in St. Gallen, Begutachtung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften für Dritte (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1981, S. 2721)
Gossenbacher Holding AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1981, S. 2721)
Grossenbacher St. Gallen AG, in St. Gallen, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1981, S. 2721)
Grossenbacher St. Gallen AG, Filiale Gossau, Zweigniederlassung in Gossau, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2444), mit Hauptsitz in St. Gallen
Grossenbacher St. Gallen AG, Filiale Wil, Zweigniederlassung in Wil, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2444), mit Hauptsitz in St. Gallen
Grossenbacher St. Gallen AG, Filiale Uzwil, Zweigniederlassung in Uzwil, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2444), mit Hauptsitz in St. Gallen
Grossenbacher St. Gallen AG, Filiale Bruggen, Zweigniederlassung in St. Gallen, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2444), mit Hauptsitz in St. Gallen
Grossenbacher St. Gallen AG, Filiale Rorschach, Zweigniederlassung in Rorschach, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2444), mit Hauptsitz in St. Gallen
Grossenbacher St. Gallen AG, Filiale Flawil, Zweigniederlassung in Flawil, elektrische und elektronische Anlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2444), mit Hauptsitz in St. Gallen

Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Bernhard Saluz, von Domat/Ems, in Wittenbach.

30. Januar 1984
Danzas A.G., Zweigniederlassungen in St. Gallen (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1982, S. 1331), Buchs (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1983, S. 3204) und St. Margrethen (SHAB Nr. 206 vom 3. 9. 1980, S. 2926), Speditionsgeschäft usw., mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Dr. Rudolf Sommerhalder, Generaldirektor, ist erlosehen.

30. Januar 1984
Frisco-Findus AG, in Rorschach, Nahrungs- und Genussmittel usw. (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1983, S. 1840). Die Prokura von Richard Keel ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Fredy Gauglitz, von Sursee, in Zürich.

30. Januar 1984
Iruma Holding AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 74 vom 31. 3. 1981, S. 998). Ernst R. Bachofner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erlosehen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Alfred Egger, von Eggersriet und Illnau-Effretikon, in Effretikon, Gemeinde Illnau-Effretikon. Dr. Fridolin Zweifel, Präsident des VR, führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Januar 1984
Adia Interim S.A. Zweignlederlassung St. Gallen, in St. Gallen, temporäre Zurverfügungstellung von Personal usw. (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1983, S. 3777), mit Hauptsitz in Lausanne. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Willy Koch, von Widen, in Herrliberg, Direktor.

30. Januar 1984
Moritz Meichtry AG, in Rorschach, Hoch-, Tief- und Umbauten usw. (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1974, S. 1688). Einzelunterschrift wurde erteilt an Moritz Meichtry jun., von Erschmatt, in Rorschach.

30. Januar 1984
Büchi & Co Leder- und Sportbekleidung Heerbrugg, in Heerbrugg, Gemeinde Au, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1984, S. 209). Neue Gesehäftsadresse: Kloterenstrasse 5, 9435 Heerbrugg.

30. Januar 1984
Zum grasgrünen Frosch Markus Zehnder, in St. Gallen, Zoofachhandel (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1982, S. 1165). Der Firmainhaber wohnt nun in Wittenbach.

30. Januar 1984
Pizzeria Peró «Rest. Post», in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg. Inhaber der Firma ist Salvatore Peró, italienischer Staatsangehöriger, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg. Einzelunterschrift: Brigitte Peró-Koller, von Gossau SG, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg. Betrieb des Restaurants Post «Pizzeria Peró». Bahnhofstrasse 14, 9602 Bazenheid.

30. Januar 1984
Rest. Krone Felix Meier, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil. Inhaber der Firma ist Felix Meier-Eugster, von Baldingen, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil. Betrieb des Restaurants Krone. Bahnhofstrasse 157, 9244 Niederuzwil.

30. Januar 1984
Restaurant Bahnhof Ernst Böhlen, in Sevelen. Inhaber der Firma ist Ernst Böhlen, von Riggisberg, in Sevelen. Betrieb des Restaurants Bahnhof. Bahnhofstrasse 1, 9475 Sevelen.

30. Januar 1984
Puebla-Mode R. Büchi, in Wil. Inhaberin der Firma ist Roswitha Büchi, von Bichelsee, in Frauenfeld. Verkauf von Modetextilien. Untere Bahnhofstrasse 7, 9500 Wil.

30. Januar 1984
Hans Nigg, Transporte, in Buchs (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1978, S. 3985). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. Januar 1984
Frau Rosa Lenz, in Gossau, Betrieb des Restaurants Zebra (SHAB Nr. 203 vom 3. 9. 1981, S. 2816). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. Januar 1984
Restaurant Tabor W. Trösch, in Pfäfers (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1981, S. 1321). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

30. Januar 1984
Fit Container AG, in Chur, Erwerb und Verwertung von Rechten usw. (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1983, S. 3061). Dr. Kurt Alig, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident und zeichnet weiterhin einzeln wie die neuen VR-Mitglieder Jürgen Heitele, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Delegierter, und Annnemarie Gathe-Meng, von Chur, Trimmis und Says, in Chur.

30. Januar 1984
Hansruedi Tönz, in Vals. Inhaber: Hansruedi Tönz, von und in Vals. Betrieb des Restaurants Ganni. 7132 Vals-Leis.

30. Januar 1984
Hotel Rätia Filisur AG, Davos, in Davos, Hotelliegenschaft usw. (SHAB Nr. 238 vom 14. 10. 1981, S. 3220). Öffentliche Urkunde vom 27. 1. 1984. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation bereits beendet, Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der zuständigen Steuerverwaltungen.

30. Januar 1984
J. Zeller's Erben, in Klosters-Serneus, Metzgerei (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1970, S. 449). Die Kollektivgesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

30. Januar 1984
Niklaus Hartmann, in Klosters-Serneus. Inhaber: Niklaus Hartmann, von St. Antönien-Ascharina, in Klosters. Metzgerei. Kirchplatz, 7250 Klosters.

30 gennaio 1984
IP Production S.A., in Roveredo, produzione e commercio di registrazioni su nastromagnetico, ecc. (FUSC del 12. 5. 1975, n. 108, p. 1280). Statuti modificati il 21. 12. 1983. Nuovo scopo: la produzione e il commercio di prodotti epossidici. La società può partecipare a società del ramo.

30. Januar 1984
A. Engeli, in Thusis, Damenkonfektion (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1965, S. 1657). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Januar 1984
Promotura d'aradira, in Surrein-Rabius, Gemeinde Somvix, Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1974, S. 1354). Valentin Berther, Präsident; Werner Maissen, Aktuar, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neue Mitglieder: Christian Monn, von Somvix, in Rabius, Gemeinde Somvix, Präsident, und Walter Decurtins, von und in Trun, Aktuar. Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier. Neues Domizil: c/o Placi Pelican, 7199 Surrein.

30. Januar 1984
Baufinco AG, in Chur, Finanzierungen (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1973, S. 2165). Dr. Werner L. Scherrer, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist gegenwärtig ohne Verwaltungsorgan.

30. Januar 1984
Azeda AG, in Alvaneu. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 27. 1. 1984. Zweck: An- und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften aller Art, deren Überbauung, Renovationen, Verwaltung und Vermietung sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich als Generalunternehmerin betätigen, als Bauherrin auftreten, Beratungen im Bausektor übernehmen, Gutachten und Planungen erstellen und Bauführungen durchführen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft beabsichtigt, ein Baurecht auf Grundstück Parzelle Nr. 132 Plan 2, Grundbuch der Gemeinde Alvaneu zu einem jährlichen Baurechtszins von zurzeit Fr. 19 419 zu erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 100 und 80 Namenaktien zu Fr. 500, davon sind Fr. 20 000 liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Alois Zurmühle, Präsident; Elise Zurmühle-Küng, Daniel Zurmühle, alle von Weggis LU, in Goldau, und Alexander Zurmühle, von Weggis LU, in Dübendorf. Der Präsident zeichnet einzeln. Domizil: c/o N. Cameniseh, 7499 Alvaneu-Dorf.

30 gennaio 1984
Grouping SA, in Roveredo, partecipazioni (FUSC del 9. 5. 1979, n. 107, p. 1505). Atto pubblico del 17 gennaio 1984: scioglimento della società. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà eseguita sotto la ragione sociale: **Grouping SA in liquidazione,** dai liquidatori Dott. Severo Antonini, da Lugaggia in Lugano, e Roberto Mameli, da Lugano in Cadempino; ambedue con firma individuale. La firma dell'amministratore unico Silvano Agostoni è estinta.

30 gennaio 1984
Firnenglanz AG, in Cama, immobili (FUSC del 9. 3. 1964, n. 55, p. 761). Atto pubblico del 26 gennaio 1984: scioglimento della società. La liquidazione è terminata, la cancellazione è sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

30 gennaio 1984
Mondschein AG, in Cama, operazioni di transito (FUSC del 14. 8. 1963, n. 188, p. 2365). Atto pubblico del 26 gennaio 1984: scioglimento della società. La liquidazione è terminata, la cancellazione è sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

Aargau – Argovie – Argovia

30. Januar 1984
Minilux AG, in Würenlos, Gatterächerstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 1. 1984. Zweck: Handel mit elektrotechnischen Erzeugnissen, insbesondere mit Beleuchtungskörpern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Charles Burkart, von Egerkingen, in Würenlos, mit Einzelunterschrift. Ferner führt Einzelunterschrift: Olgar Burkart, von Egerkingen, in Würenlos.

30. Januar 1984
Ordaplan AG, in Lieli, Gemeinde Oberwil, Büelstrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 18. und 26. 1. 1984. Zweck: Handel mit und Herstellung von Organisationsmitteln, EDV, Hard- und Software und Bürobedarfsartikeln sowie Beratungen in diesem Zusammenhang, Beteiligung an sowie Erwerb und Veräusserung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Gabriel M. Hubschmid, von Hedingen, in Thalwil, Präsident; Heinz Lanz, von Rohrbach, in Lieli, Gemeinde Oberwil, und Elisabeth Lanz, von Rohrbach, in Lieli, Gemeinde Oberwil; alle mit Einzelunterschrift.

30. Januar 1984
Garage Rolf Boehm, in Kölliken, Farbweg 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Böhm, von Wilehingen, in Mühlethal. Ferner führt Einzelunterschrift: Barbara Böhm, von Wilehingen, in Mühlethal. Geschäftsnatur: Autoreparaturwerkstätte; Handel mit Automobilen und Zubehör.

30. Januar 1984
Möbel-Pfister Aktiengesellschaft, in Suhr (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1983, S. 1730). René Peternier, dessen Prokura erlosehen ist, zeichnet nun als Direktor kollektiv zu zweien. Direktoren mit Unterschrift zu zweien: Charles Gisiger, von Messen, in Menziken, und Helmut Hillen, von und in Kölliken. Anneliese Stirnemann, Prokuristin, wohnt nun in Aarau.

30. Januar 1984
Paul Fehlmann AG, bisher in Oberehrendingen, Bedachungsgeschäft usw. (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1975, S. 2569). Statutenänderung: 25. 1. 1984. Sitz nun: Baden, Theaterplatz 1.

30. Januar 1984
Edi Scherer & Sohn AG, in Obersiggenthal, Heizungs- und Sanitäranlagen usw. (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1973, S. 1814). Auflösung durch Generalversammlung vom 25. 1. 1984. Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

30. Januar 1984
A. Käppeli's Söhne AG Wohlen, in Wohlen, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 176 vom 3. 8. 1981, S. 2473). Prokuren Hans Menotti und Hans Vock erloschen. Prokura zu zweien neu: Christian Hohl, von Wolfhalden, in Wohlen AG. Geschäftsadresse neu: Steingasse 10.

30. Januar 1984
CP Centerphone AG, in Möriken-Wildegg, elektronische Zentraleinheiten für Naehrichtenübermittlung usw. (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1983, S. 4409). Dr. Karel Zoller, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident, jedoch nun zu zweien. Verwaltungsratsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Traugott Berner, von und in Rupperswil.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Morges

27 janvier 1984
ESA Société coopérative d'achat de l'Union professionnelle suisse de l'automobile, succursale à Bussigny-près-Lausanne (FOSC du 27. 10. 1983, p. 3702), avec siège principal à Berthoud. Nouveau but: favoriser la capacité économique de l'artisanat suisse de l'automobile par des achats centralisés, la fabrication et la distribution de tous articles utilisés par l'artisanat de l'automobile et d'autres produits et services ainsi que par des contrats de compensations avec des maisons fournisseurs.

27 janvier 1984
Sogura S.A., société anonyme, précédemment à Chavannes-près-Renens, importation, fabrication et distribution de sucre sous emballages individuels, etc. (FOSC du 4. 8. 1982, p. 2537). La raison sociale est radiée par suite du transfert du siège de la société à Fribourg (FOSC du 20. 1. 1984, p. 225).

27 janvier 1984
GIL Groupement d'irrigation Lussy S.A., à Lussy (FOSC du 16. 2. 1977, p. 526). Le président Olivier Gonvers a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. A été nommé pour le remplacer: Pierre Gonvers, de et à Lussy, président, signature collective à deux.

27 janvier 1984
Gérard Gautier & Cie, à Morges, société en nom collectif, voilerie et articles nautiques (FOSC du 18. 6. 1982, p. 1982). Nouvelle raison sociale: Voiles Gautier & Cie.

27 janvier 1984
W.-H. Felber, à Tolochenaz, construction et transformation de véhicules automobiles (FOSC du 23. 9. 1977, p. 3085). La raison sociale est radiée par suite de la création de la société W. H. Felber Automobiles S.A., à Morges.

27 janvier 1984
Willy Felber, à Tolochenaz, exploitation d'un garage, vente et service de voitures spéciales, etc. (FOSC du 11. 1. 1971, p. 64). La raison sociale est radiée par suite de la création de la société W. H. Felber Automobiles S.A., à Morges.

27 janvier 1984
J.-L. Campiche, à Echichens. Le chef de la maison est Jean-Louis Campiche, de Ste-Croix, à Echichens. Importation et vente en gros de denrées alimentaires, ainsi que toutes autres représentations.

27 janvier 1984
Ivano Bottinelli, à Chavannes-près-Renens. Le chef de la maison est Ivano Bottinelli, de Sorengo, à Penthalaz. Exploitation d'une droguerie. Avenue du Tir-Fédéral 12.

27 janvier 1984
Résidence de Pierra-Mur, à Morges, affaires immobilières (FOSC du 10. 3. 1977, p. 799). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 janvier 1984, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Résidence de Pierra-Mur en liquidation,** par Michel von Auw (administrateur unique inscrit) qui est nommé liquidateur.

27 janvier 1984
B. Telley, à Ecublens. Le chef de la maison est Beat Telley, de Middes, à Ecublens. Menuiserie-ébénisterie. Chemin de la Cocarde 11. Atelier: Echandens, route d'Ecublens 28.

Bureau de Nyon

27 janvier 1984
Pierre Kilchenmann, à Coppet, laiterie-épicerie (FOSC du 6. 11. 1974, p. 2962). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

27 janvier 1984
André Podlewski, à Eysins. Titulaire: André Podlewski, de France, à Divonne (F). Carrosserie.

Bureau d'Oron

Rectification
Amten Amateur-Tennis S. à r. l., à Oron-la-Ville (FOSC du 7. 12. 1983, p. 4188). Capital de fr. 20 000, libéré à concurrence de fr. 10 000.

Bureau de Payerne

27 janvier 1984
Jean-Pierre Gilliand, à Payerne, exploitation d'une charcuterie (FOSC du 18. 4. 1961, p. 1089). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce. La suite de l'exploitation est assumée, dès le 1er décembre 1983, par la nouvelle société en nom collectif «Dolder frères», à Payerne.

27 janvier 1984
Dolder frères, à Payerne, nouvelle société en nom collectif. Associés: Charles Dolder et Jacques Dolder, de Schangnau, à Fribourg, chacun ayant la signature individuelle. Boucherie-charcuterie. La société poursuit, dès le 1er décembre 1983, l'exploitation de la raison individuelle «Jean-Pierre Gilliand», radiée, avec reprise d'une partie des actifs. Adresse: rue de Lausanne 29.

Bureau de Rolle

27 janvier 1984
G. Cornaz, à Allaman. Titulaire: Gaston Cornaz, de Faoug, à Allaman. Epicerie, laiterie, charcuterie. Au village.

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

26 janvier 1984
P. & G. Berney & Cie, aux Bioux, commune de L'Abbaye, toutes opérations immobilières, société en commandite (FOSC du 25. 8. 1978, p. 2667). Par suite du remboursement de sa commandite de fr. 1000, Mme Vve Denis Berney ne fait plus partie de la société; sa commandite étant éteinte. Faute de commanditaire, la société poursuit désormais son activité sous la forme d'une société en nom collectif sous la raison sociale: **P. & G. Berney**, ce dès le 1er janvier 1984, avec les associés indéfiniment responsables: Philippe Berney, au Pont, et Gil Berney, aux Bioux, tous deux originaires de L'Abbaye et qui continuent à signer individuellement.

Bureau de Vevey

26 janvier 1984
Degrémont S.A., à Vevey, produits et matériel pour le traitement des eaux (FOSC du 20. 4. 1982, p. 1214). Procuration collective à deux est conférée à Peter Schneider, de Wahlern, à Saint-Légier-La Chiésaz.

26 janvier 1984
Buro-Service Mireille Studer, à Montreux. Titulaire: Mireille Studer, de Brüttelen, à Montreux. Bureau commercial, soit tous travaux de bureau et administratifs. Chemin de la Vauteyre 6.

27 janvier 1984
Société pour l'exportation des Produits Nestlé S.A., à La Tour-de-Peilz, chocolats, confiserie, etc. (FOSC du 9. 8. 1983, p. 2771). Adrien Guélat, de Bure, à Blonay, est administrateur, signant collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Apkar Sutlian, du Liban, à La Tour-de-Peilz.

27 janvier 1984
Caisse d'Epargne et de Crédit, succursale de Vevey (FOSC du 14. 6. 1982, p. 1911), société anonyme avec siège à Lausanne. Jean-Marc Zimmermann, sous-directeur, signe désormais collectivement à deux comme directeur adjoint. Procuration collective à deux, pour la succursale, est conférée à Jean-François Barbey, de Chexbres, à Vevey.

27 janvier 1984
Ulay S.A., précédemment à Lausanne, société anonyme (FOSC du 5. 1. 1984, p. 34). Siège transféré à Montreux. Nouvelle raison: **Atelier Wallace Mérinat, architecte S.A.** But actuel: exploitation d'un bureau d'architecture. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, libéré jusqu'ici à concurrence de fr. 50 000, actuellement entièrement libéré. Statuts originaires du 15 janvier 1975, modifiés le 18 janvier 1984. Publications: FOSC. Conseil d'un membre au moins. Wallace Mérinat, d'Ollon, à Montreux, est seul administrateur, signant individuellement. Bureau: Chamby-sur-Montreux, chez l'administrateur.

27 janvier 1984
Société immobilière Les Bambous S.A., à Saint-Légier-La Chiésaz, société anonyme (FOSC du 10. 12. 1982, p. 3958). Nouvelle raison sociale: **S.I. Le Bois St-Jean S.A.** Statuts modifiés le 23 janvier 1984.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

27. Januar 1984
Kimax AG, in Naters. Laut Gründungsurkunde und Statuten vom 20. 1. 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Liquidationen aller Art; Vermittlung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 1. 1984 erwirbt die Gesellschaft von Max Salzmann, in Naters, einen Mercedes Benz 190 E, verschiedene Maschinen und Büromobiliar zum Preise von Fr. 40 000, welche voll auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Dem Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern gehört einzig an: Max Salzmann, von und in Naters; er führt Einzelunterschrift. Domizil: Tschill 13.

27. Januar 1984
Hotel u. Restaurant Orion, Stefan Lauber u. Georges Perren, in Zermatt, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1978, S. 3446). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt; die Firma wird gelöscht.

Bureau de St-Maurice

27 janvier 1984
Entreprise de Grands Travaux SA (EGT), à St-Maurice (avec succursales à Villeneuve VD et à Thônex) (FOSC du 16. 1. 1984, p. 164). Le fondé de pouvoirs Bernard Leemann signe désormais collectivement avec le directeur Vincent Dousse.

27 janvier 1984
Lisardo Tato, à Monthey, café-restaurant (FOSC du 20. 11. 1979, p. 3666). Radiation par suite de remise de commerce.

27 janvier 1984
Marie-José Dumusc, à Monthey. Titulaire: Marie-Joséphine Dumusc, de Noville, à Collombey-Muraz. Café-restaurant sous l'enseigne «Café de la Place».

Bureau de Sion

27 janvier 1984
Valouest S.A., à Crans, commune de Chermignon, immeubles (FOSC du 16. 3. 1966, no 63, p. 876). René Rey, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Roland Duc, de Chermignon, à Crans, commune de Chermignon, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile légal: c/o Roland Duc, à Crans, commune de Chermignon.

27 janvier 1984
Hôtel-Equipement Ghib S.A., à Sion (FOSC du 10. 11. 1983, no 263, p. 3878). Signature collective à deux, soit avec l'administrateur, soit avec le directeur, a été conférée à: Michel Fasanino, de Vétroz et Conthey, à Sion, nommé fondé de pouvoir, et Diana Ghibellino, de nationalité italienne, à Vuisse, commune de Savièse.

27 janvier 1984
S.I. Chantemerle Sion S.A., à Sion, immeubles (FOSC du 3. 5. 1966, no 102, p. 1435). Francis Eggs, président, a démissionné; sa signature est radiée. Paul Proz, administrateur inscrit, devient administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse actuelle de la société: c/o Paul Proz, Grand-Pont, 1950 Sion.

27 janvier 1984
Michel-Xavier Baillifard, à Sion, agence de renseignements (FOSC du 30. 9. 1983, no 228, p. 3383). Le titulaire modifie sa raison comme suit: **BMX, Baillifard Michel-Xavier** et ajoute à son activité: l'exploitation d'un bureau de travail temporaire à l'enseigne «2T»; l'exploitation d'un bureau de correspondance et courrier privé à l'enseigne «l'Ecrivain Public».

27 janvier 1984
La Grange Nendaz SA, à Nendaz, immeubles (FOSC du 23. 7. 1970, no 169, p. 1683). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 janvier 1984, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **La Grange Nendaz SA en liquidation**, par la Société Fiduciaire Suisse, à Sion. Les pouvoirs de Michel Bornet, Séraphin Fournier et Henri Weagell sont éteints. Adresse actuelle de la société: Société Fiduciaire Suisse, à Sion, place du Midi 40.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

27 janvier 1984
Giuseppe Raffaele, à Travers. Le chef de la raison est Giuseppe Raffaele, d'Italie, à Travers. Menuiserie, agencements de cuisines, revêtements de sols et charpentes. Rue des Moulins.

Bureau de Neuchâtel

27 janvier 1984
Charles Huguenin, à Neuchâtel, représentation d'articles de peinture, etc. (FOSC du 21. 4. 1980, no 92, p. 1303). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

27 janvier 1984
«Winterthur» Société Suisse d'Assurances, Succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel (FOSC du 25. 1. 1984, no 20, p. 292), société anonyme avec siège principal à Winterthour. La signature de Paul Aerni est radiée. Dr Hans Braunschweiler n'est plus délégué; il reste président, toujours avec signature individuelle. Nouvel administrateur délégué avec signature individuelle: Dr Peter Spälti, de Netstal, à Hettlingen. Signature individuelle est conférée à: Gerhard Christen, de Wynau, à Dübendorf; William R. Miller, des USA, à New Jersey (USA); Dr Walter Geiser, de Roggwil BE, à Küsnacht ZH; Markus Heimlicher, de Neuhausen am Rheinfall, à Benken ZH, et Peter Müller, d'Illnau-Effretikon, à Zollikon.

Genève – Genf – Ginevra

Compléments
Abaque 2000 SA, à Genève (FOSC du 7. 12. 1983, p. 4189). Nouvelle adresse: rue Pierre Fatio 12.

Cogex Trading SA, à Genève (FOSC du 1. 2. 1984, p. 375). Statuts originaires du 10. 10. 1980. Nouveaux statuts du 21. 12. 1983.

25 janvier 1984
Garage Epars, à Genève (FOSC du 4. 9. 1980, p. 2938). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Garage Epars et fils», à Genève.

25 janvier 1984
Garage Epars et fils, à Genève, rue des Sources 8. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1984. Associés: Roger Epars et Thierry Epars, tous deux de et à Genève. Procuration individuelle a été conférée à Renée Epars, de et à Genève. Garage avec atelier de réparations pour tous véhicules automobiles. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Garage Epars», à Genève.

25 janvier 1984
Francisco Gil, à Genève, quai du Mont-Blanc 3. Chef de la maison: Francisco Gil, d'Espagne, à Genève. Représentation et commerce de produits artisanaux, d'articles d'horlogerie, de gadgets, de produits alimentaires et d'articles de diverses natures.

25 janvier 1984
Margand & Cie, à Genève, pâtisserie, confiserie, société en nom collectif (FOSC du 22. 8. 1978, p. 2634). Pierre Margand n'est plus associé.

25 janvier 1984
Garage Merz, à Plan-les-Ouates (FOSC du 19. 4. 1983, p. 1284). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 1. 3. 1983.

25 janvier 1984
Riedweg Edmond, à Versoix, conseils et organisation dans le domaine de l'informatique et de la gestion d'entreprises (FOSC du 12. 8. 1982, p. 2626). Par suite du transfert de son siège à Chavannes-de-Bogis, la maison a été inscrite au registre du commerce de Nyon (FOSC du 20. 1. 1984, p. 227). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre du commerce de Genève.

25 janvier 1984
Remy Martin Finance SA, à Fribourg (FOSC du 6. 1. 1984, p. 47). Nouveau siège: Genève. Adresse: rue de la Pélisserie 16. Statuts originaires du 10. 10. 1980, modifiés en dernier lieu le 23. 1. 1984. But: acquisition, détention et administration de titres et participations, opérations financières, transactions portant sur des actions, des papiers valeurs ou des créances, arbitrage et couverture de change. Capital: fr. 10 000 000, entièrement libéré, divisé en 10 000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jacques Dupuis, de France, à Saint-Sulpice-de-Cognac (F), président; Pierre Gilliioz, de Grône, à Genève, vice-président, et Jean-Albert Schmid, de Genève, à Collex-Bossy, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

25 janvier 1984
Association du Baron Noir 30, à Genève (FOSC du 8. 2. 1982, p. 411). L'association est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

25 janvier 1984
Bezari SA, à Genève (FOSC du 7. 11. 1983, p. 3831). Nouveau but: administration, gestion, représentation et liaison, pour le compte de tiers, de toutes opérations immobilières aux Etats-Unis. Statuts modifiés le 13. 1. 1984.

25 janvier 1984
Bushin SA, à Genève, courtage et commercialisation de tous produits (FOSC du 15. 6. 1981, p. 1911). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Bushin SA, en liquidation.** Liquidateur: Jak Levi, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

25 janvier 1984
Canim SA, en liquidation, à Genève, location et vente de tous immeubles se trouvant à l'étranger (FOSC du 18. 1. 1979, p. 172). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

25 janvier 1984
SI avenue des Cavaliers 7, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 6. 1982, p. 2047). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

25 janvier 1984
Crowe & Co AG, succursale de Meyrin, entreprise de transport (FOSC du 4. 5. 1983, p. 1514), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs d'Hermann Wahl sont radiés.

25 janvier 1984
Dipharmint SA, à Genève, fabrication et commercialisation de dispositifs dans le domaine pharmaceutique (FOSC du 10. 2. 1981, p. 432). Nouveau siège: Lancy, Grand-Lancy, chemin des Palettes 29, chez André Marcel Collombin. Statuts modifiés le 11. 1. 1984. Jean-Paul Croisier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Marcel Collombin, de Bagnes, à Lancy, est administrateur unique, avec signature individuelle.

25 janvier 1984
Edgic SA, en liquidation, à Genève, commerce, représentation et fabrication de tous articles d'optique, etc. (FOSC du 18. 5. 1983, p. 1702). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

25 janvier 1984
ESA Société coopérative d'achat de l'Union professionnelle Suisse de l'Automobile, succursale à Pregny-Chambésy (FOSC du 1. 12. 1983, p. 4126), entreprise ayant son siège à Berthoud. Nouveau but: favoriser la capacité économique de l'artisanat suisse de l'automobile par des achats centralisés, fabrication et distribution de tous les articles utilisés par l'artisanat de l'automobile et d'autres produits et services ainsi que par des contrats de compensation avec des fournisseurs.

25 janvier 1984
Idisco SA, à Genève, prise de participations (FOSC du 16. 6. 1982, p. 1950). Nouveau siège: Lancy, Grand-Lancy, chemin des Palettes 29, chez André Marcel Collombin. Statuts modifiés le 11. 1. 1984. Jean-Paul Croisier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Marcel Collombin, de Bagnes, à Lancy, est administrateur unique, avec signature individuelle.

25 janvier 1984
Ingénieurs Conseils SA de la Société Suisse d'Electricité et de Traction, succursale à Carouge (FOSC du 25. 10. 1983, p. 3675), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Karl Dunst sont radiés.

25 janvier 1984
Pharmholding SA, à Genève (FOSC du 23. 11. 1983, p. 4038). Nouveau siège: Lancy, Grand-Lancy, chemin des Palettes 29, chez André Marcel Collombin. Statuts modifiés le 11. 1. 1984. Jean-Paul Croisier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Marcel Collombin, de Bagnes, à Lancy, est administrateur unique; avec signature individuelle.

25 janvier 1984
SI Résidence-Soleil B, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 3. 1982, p. 775). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

25 janvier 1984
Sperry SA, succursale à Genève, commerce de marchandises (FOSC du 12. 12. 1983, p. 4239), entreprise ayant son siège à Zurich. Signature collective à deux a été conférée à Martin Kündig et Walter Sieber, nommés sous-directeurs de la société; leur procuration est radiée.

25 janvier 1984
SI Verjus-Soleil, en liquidation, à Carouge, société anonyme (FOSC du 24. 8. 1977, p. 2758). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

25 janvier 1984
Aclon Finance SA, à Genève (FOSC du 28. 7. 1981, p. 2407). Procuration collecive à deux a été conférée à Thieu Tuong Nguyen, du Vietnam, à Genève.

25 janvier 1984
BMBL Business Management Black Label Ltd, à Genève (FOSC du 12. 10. 1983, p. 3522). Signature collective à deux a été conférée à Martine Darnauguilhem, de France, à Presilly (F). Procuration collective à deux a été conférée à Maria Del Rosario Vasquez, d'Espagne, à Genève.

25 janvier 1984
Executive Research Institute SA, à Genève, toutes activités en rapport avec des projets d'acquisition, etc. (FOSC du 20. 10. 1971, p. 2552). Alexandre Hauchmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques Mosimann, de Sumiswald, à Vandœuvres, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: boulevard du Théâtre 10, chez Berndtson International SA.

25 janvier 1984
Société Financière Giberia SA, à Genève, achat et vente de toutes valeurs, etc. (FOSC du 12. 12. 1983, p. 4239). Claude Sednaoui n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Fidèle Joye, de Mannens-Grandsivaz, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

25 janvier 1984
Gulf Trading and Maritime SA, à Genève (FOSC du 28. 1. 1983, p. 327). Jacques Mérandon n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard de Cerjat, de Moudon, à Versoix, est administrateur unique, avec signature individuelle.

25 janvier 1984
Coopérative de l'Industrie du Bois, à Chêne-Bourg, société coopérative (FOSC du 14. 7. 1981, p. 2255). Les pouvoirs d'André Michaud sont radiés. Gérald Ecuyer, jusqu'ici sous-directeur, a été nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Jean Buet, nommé directeur adjoint; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Adrien Castelli, de Genève, à Chêne-Bourg.

25 janvier 1984
Procosa SA, à Vernier, vente et représentation de produits cosmétiques, etc. (FOSC du 3. 1. 1984, p. 8). La procuration de Marianne Lüthi est radiée.

25 janvier 1984
Société Immobilière Boulevard Carl Vogt no 12, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 7. 1980, p. 2487). Walter Stäbler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Charles Mayer, de Genève, à Coppet, président, et Alain Bordier, de Genève, à Veyrier; lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: rue du Vieux-Collège 8, chez Alain Bordier & Cie.

25 janvier 1984
AAD Art Dentaire SA, à Satigny, route du Mandement 197, La Ferme du Vignoble. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 1. 1984. But: création et exploitation d'un centre de formation professionnelle dans la technique dentaire; organisation de stages, de conférences, de démonstrations permettant d'offrir une formation permanente aux praticiens de laboratoires et cabinets dentaires; exploitation d'un ou plusieurs cabinets dentaires. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Michel Janin, de et à Genève, président, également directeur; François Schumacher, de Genève, à Versoix, secrétaire, également directeur, et Jean-Pierre Renggli, de Genève, à Burtigny. Signature: collective à deux de Michel Janin et François Schumacher. Jean-Pierre Renggli n'exerce pas la signature sociale.

25 janvier 1984
Melsa Hôtels SA, à Genève, rue Céard 1, chez Croisier et Gillioz, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23. 1. 1984. But: détention et gestion d'hôtels et autres genres d'établissements publics ainsi que fourniture de services dans ce domaine; participations. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: André Gillioz, de Riddes, à Chêne-Bougeries, administrateur unique, avec signature individuelle.

25 janvier 1984
Pronto Computers SA, à Genève, route de Chêne 11, chez Aditec SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13. 1. 1984. But: opérations de production, de gestion et de services en rapport avec les secteurs informatique, électronique et technologique. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Paul Lekkas, de Grèce, à Athènes (Grèce), président; Laurent Gucdj, de et à Genève, secrétaire, et Christophe Jost, de Prilly, à Monthey. Signature: individuelle de Paul Lekkas et collective des deux autres administrateurs.

26 janvier 1984
H. et R. Allegra, R. Allegra succ., à Lancy, entreprise de taille de pierres en tous genres (FOSC du 25. 2. 1981, p. 611). Nouvelle raison de commerce: **Entreprise de taille de pierres Raymond Allegra.** Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Plan-les-Ouates, route de Bardonnex 35 B.

26 janvier 1984
Ida Baeriswyl, à Genève, café-restaurant (FOSC du 5. 12. 1972, p. 3125). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

26 janvier 1984
Franz Beck, à Genève, boulangerie (FOSC du 3. 5. 1961, p. 1257). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

26 janvier 1984
Jean Dionisotti & Cie, à Thônex, commerce de brûleurs à mazout, etc., société en nom collectif (FOSC du 3. 9. 1982, p. 2865). Jean Dionisotti, décédé, n'est plus associé. Isabelle Sarrasin est maintenant domiciliée à Villeneuve VD. Nouvelle raison sociale: **Jean Dionisotti & Cie, Sarrasin & Cie succrs.**

26 janvier 1984
L'Igloo J.-P. Dubois, à Genève, commerce de fourrures, etc. (FOSC du 24. 8. 1977, p. 2757). L'établissement rue de Carouge 21 est exploité sous l'enseigne «L'Igloo». La maison exploite, en outre, place de Saint-Gervais 1, un magasin de vente à l'enseigne «Baghera». Nouvelle raison de commerce: **J.-P. Dubois.**

26 janvier 1984
Jacques Erard, à Plan-les-Ouates, importation et vente de produits artisanaux en bois naturel (FOSC du 13. 7. 1983, p. 2444). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

26 janvier 1984
Atlantis SA, Genève, à Genève, gestion et placement de titres, etc. (FOSC du 25. 10. 1983, p. 3675). Joseph A. Field, des USA, à Londres (GB), et Michel Weber, de Bâle, à Lausanne, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à Edgar Rauber, de Windisch, à Genève, sous-directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Simone Brodt, de Neuchâtel, à Genève, et Wanda Koch, de RFA, à Chêne-Bougeries.

26 janvier 1984
Banque de Commerce et de Placements SA, à Genève (FOSC du 1. 11. 1983, p. 3758). Les pouvoirs de Jan Peter Pihlgren sont radiés.

26 janvier 1984
Edusoft SA, à Genève, matériel d'informatique, etc. (FOSC du 4. 10. 1983, p. 3422). Procuration individuelle a été conférée à Samuel Suckow, des USA, à Genève.

26 janvier 1984
SI Avenue de l'Ermitage No 55, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 8. 1983, p. 3011). Jean-François Vidoudez n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

26 janvier 1984
Louis Excoffier SA, à Lancy, transports nationaux et internationaux de toutes marchandises, etc. (FOSC du 2. 3. 1983, p. 718). Les pouvoirs d'Ernest Bodenmann sont radiés. Elio Favre signe désormais par procuration collective avec un administrateur.

26 janvier 1984
Gesplan Analyse et Réalisation SA, à Genève (FOSC du 8. 12. 1982, p. 3929). Marcel Serex n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Raisin, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux. L'administrateur délégué Charles Perret, jusqu'ici secrétaire, a été nommé vice-président; il continue à signer collectivement à deux. L'administrateur délégué Robert Kuster, jusqu'ici président, a été nommé secrétaire; il continue à signer collectivement à deux. Les administrateurs André Bender, Dominique Ducret et Jean-Yves Fumeaux signent désormais chacun d'eux collectivement avec le président ou le vice-président ou le secrétaire. Procuration collective à deux avec le président ou le vice-président ou le secrétaire a été conférée à Denis Vignal, de France, à Gaillard (F).

26 janvier 1984
Helvetia-Vie, Compagnie d'assurances sur la vie, à Genève, société anonyme (FOSC du 31. 10. 1983, p. 3743). Werner Sigg, jusqu'ici sous-directeur, a été nommé directeur adjoint; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Hans Ulrich Kaufmann, d'Emmen, à Ebikon.

26 janvier 1984
Hightech Corporation SA, à Genève, représentation d'agence et de marketing, etc. (FOSC du 29. 7. 1983, p. 2651). L'administrateur Hussain Najadi est maintenant domicilié à Cologny.

26 janvier 1984
Th. Mühlethaler SA, à Vernier, constituer toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 27. 9. 1982, p. 3090). Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Claude Dubuis, de Corbeyrier, à Borex.

26 janvier 1984
Nouvelle Résidence E 5, à Genève, construction d'immeubles, etc., société anonyme (FOSC du 7. 12. 1977, p. 3919). Henri F. Gondre, de France, à Paris (F), est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Les administrateurs Charles Mathier et Louis Ody signent désormais collectivement à deux.

26 janvier 1984
Ogt SA, à Genève, exploitation de services de transports de marchandises, etc. (FOSC du 28. 4. 1982, p. 1334). Jean Gobbo soit Gobbi et Haïm Lévy ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Bruno Krähenbühl n'est plus président; il reste membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur Roland Dättler a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Eric Rothschild, de Genève, à Vernier, et Michel Schoerlin, de France, à Carouge, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

26 janvier 1984
PMS Analysis SA, à Genève, prestations de services dans le domaine d'ingénieur-conseil, etc. (FOSC du 18. 10. 1983, p. 3591). Le capital de fr. 50 000 est maintenant versé à concurrence de fr. 30 000.

26 janvier 1984
Stefanian SA, à Genève, articles d'habillement, de chaussures, etc. (FOSC du 9. 1. 1984, p. 76). Markus Binggeli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Weder, de Diepoldsau, à Lausanne, est administrateur unique, avec signature individuelle.

26 janvier 1984
Sugari SA, à Genève, négoce international de tous produits, etc. (FOSC du 8. 9. 1983, p. 3135). Nouvelle adresse: rue de la Tour-de-l'Ile 1, chez Ronny Lévy, avocat.

26 janvier 1984
Time Express Courrier SA, Genève, à Genève, service de courrier international, etc. (FOSC du 9. 1. 1984, p. 76). Markus Binggeli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Weder, de Diepoldsau, à Lausanne, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

26 janvier 1984
United Overseas Bank, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 11. 1983, p. 3919). Les pouvoirs de Sylviane Carini, de même que la procuration de Domingo Stern et Yves Loison, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à: Jean-François Rochette, de et à Genève, directeur, et Yves-Olivier Marchand, de et à Genève. Procuration collective à deux a été conférée à André Dutruit, de Perroy, à Eysins.

26 janvier 1984
Univins SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 22. 12. 1977, p. 4075). Antoine Ricard, Edmond Corthay et René Amiet ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'adresse Carrefour de Rive 1, chez «Finortrust» Financial Organisation and Trusteeship est radiée.

26 janvier 1984
WTC GG SA, à Genève, chemin Rieu 14. Nouvelle société anonyme. Statuts des 22. 12. 1983 et 23. 1. 1984. But: assumer la promotion et la gestion de World Trade Centers (WTC) dans le monde, notamment aux USA. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Morris Saady, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), président; Louis Waltenspühl, de et à Genève, secrétaire, et Bertrand Gros, de et à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

26 janvier 1984
Café d'Edgar SA, à Genève, rue Adrien-Lachenal 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 1. 1984. But: exploitation d'un restaurant français. Reprise de biens envisagée: divers actifs du fonds de commerce du «Café des Tranchées» exploité à Genève sous la raison individuelle «Domenico Valli», pour le prix maximum de fr. 550 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Laurent Brechbühl, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

25 janvier 1984
Franco Comisso, à Courroux, chauffage et sanitaire (FOSC du 28. 12. 1978, no 303, p. 3983). Nouvelle adresse: chemin de la Croix.

25 janvier 1984
Ingénieurs Conseils SA de la Société Suisse d'Electricité et de Traction, Succursale de Delémont, à Delémont (FOSC du 7. 10. 1983, no 234, p. 3467), avec siège social à Bâle. Blaise Besuchet, dont la procuration est radiée, est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux.

Bureau de Porrentruy

26 janvier 1984
Didier Mancini & Cie, Montres et bijoux en gros, à Boncourt, commerce de montres et bijoux en gros, etc., société en nom collectif (FOSC du 24. 8. 1981, no 194, p. 2709). L'associé François Pelletier, jusqu'ici associé, s'est retiré de la société dès le 26 janvier 1984. David Mancini, d'Italie, à Boncourt, est entré dès le 26 janvier comme associé dans la société.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

27 janvier 1984
Syndicat d'exploitation pastorale de Lajoux, à Lajoux, société coopérative (FOSC du 18. 1. 1984, p. 199). Joseph Affolter, de Granges SO, à Lajoux, a été nommé vice-président. La société est engagée par le président ou le vice-président, signant collectivement à deux avec le secrétaire.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 52 491.03 (neue Nr. 24006.101.8) der Allg. Aarg. Ersparniskasse, Aarau, Saldo per 31. Dezember 1983: Fr. 4855.90.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert sechs Monaten, d. h. bis 13. August 1984, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (362²)

5000 Aarau, den 9. Februar 1984 Bezirksgericht Aarau

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 15. Oktober 1935, GB Wettingen Nr. 3042, Parz. 3926, per Fr. 475.80, der Einwohnergemeinde Wettingen, im ersten Rang. Maximalzinsfuss 5%.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 4. Februar 1985, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (322¹)

5400 Baden, den 1. Februar 1984 Bezirksgericht Baden

Es werden vermisst:

Sparhefte der Aargauischen Hypotheken- & Handelsbank, Baden, Nr. 05 300609.5 mit einem Guthaben von Fr. 40 265.35 und Nr. 05 302577.5 mit einem Guthaben von Fr. 40 322.80, beide lautend auf den Inhaber.

An allfällige Inhaber dieser Sparhefte ergeht hiermit die Aufforderung, diesselben innert sechs Monaten, d. h. bis 11. August 1984, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (366²)

5400 Baden, den 8. Februar 1984 Bezirksgericht Baden

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief per Fr. 74 000.–, lastend im 1. Rang auf GB Würenlos Nr. 3078, Kat.-Plan 28/3467 der Erbengemeinschaft von Frau Dr. Mara Annaheim.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 11. Februar 1985, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (367²)

5400 Baden, den 8. Februar 1984 Bezirksgericht Baden

Die Kraftloserklärung des in Sektion IV auf Parzelle 3003¹ des Grundbuchs der Stadt Basel, mit Wohnhaus Hochwaldstrasse 28, im 2. Rang eingetragenen Inhaberschuldbriefes für Fr. 10 000.–, mit Nachrücken, Solidarschuldnerinnen Emma von Huben und Marie Anna Kury, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 2. Dezember 1983 wird der allfällige Inhaber des Schuldbriefes hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis zum 16. Januar 1985, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird (P 357/83). (207¹)

4001 Basel, den 11. Januar 1984 Zivilgericht, Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 136, lautend auf Pauli-Peter Wilhelm, Villnachern, als Gläubiger und auf die Raiffeisenkasse Villnachern als Schuldnerin.

Der Besitzer des genannten Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dasselbe innert 6 Monaten seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 6. August 1984, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten das Sparheft gestützt auf Art. 971 ff. und 981 ff. OR für kraftlos erklärt wird. (331¹)

5200 Brugg, den 31. Januar 1984 Bezirksgericht Brugg

Es werden folgende Obligationen der Graubündner Kantonalbank, Chur, lautend auf Inhaber, vermisst:

Fr. 2000.–, Ser. 01, Nr. 126.668.03, 3¼%, vom 31. August 1977–1982
Fr. 3000.–, Ser. 01, Nr. 162.678.07, 4¾%, vom 4. November 1980–1985
mit Coupons per 31. August 1981 und folgende
4. November 1981 und folgende.

Die unbekannten Inhaber der vorstehend aufgeführten Obligationen werden hiermit aufgefordert, dieselben innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls die Titel als kraftlos erklärt werden. (346²)

7002 Chur, den 6. Februar 1984

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. H.P. Buchli

Es werden vermisst:

10 Inhaberaktien Nrn. 11790–11792, 15562–15566, 19659–19660 der Grand Hotel Victoria-Jungfrau AG in Interlaken zu Fr. 100.– nom. mit Coupons Nr. 15 und folgende.

Die Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten, vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Interlaken vorzulegen, ansonst diese Wertpapiere als kraftlos erklärt werden. (324¹)

3800 Interlaken, den 1. Februar 1984 Der Gerichtspräsident 1: Kuhn

Es werden vermisst:

Fr. 5000.– 3½% Kassenobligation der Luzerner Kantonalbank, Nr. 33977 = 1 Titel zu Fr. 5000.–, angegangen am 21. September 1979, Laufzeit 5 Jahre, mit Jahrescoupons per 21. September 1983 und folgende, ohne Kündigung fällig am 21. September 1984;

Fr. 10 000.– 6¾% Kassenobligationen der Luzerner Kantonalbank, Nrn. 380473/74 = 2 Titel zu Fr. 5000.–, angegangen am 16. September 1981, Laufzeit 4 Jahre, mit Jahrescoupons per 16. September 1983 und folgende, ohne Kündigung fällig am 16. September 1985.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (368²)

6000 Luzern, den 6. Februar 1984

Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt:
Fischer

Es wird vermisst:

Fr. 2000.– Inhaberschuldbrief zu 4½%, im 17. Rang, angegangen am 1. August 1949, mit Vorgang Fr. 81 500.–, lastend auf den Stockwerkeigentums-Grundstücken Nrn. 8133 bis und mit 8140 der Stammparzelle Nr. 109 (Plan 77), Grundbuch Luzern-Stadt, rechtes Ufer, Mühlemattstrasse 9a.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (369²)

6000 Luzern, den 6. Februar 1984

Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt:
Fischer

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief vom 8. April 1953 von Fr. 4000.–, haftend im 2. Rang auf den Grundstücken GB Boswil Nr. 888, 1675 und 1898.

Der unbekannte Inhaber dieses Eigentümerschuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr, d.h. bis 11. Februar 1985, dem Bezirksgericht Muri vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (350²)

5630 Muri, den 24. Januar 1984 Bezirksgericht Muri

Es werden vermisst:

Namenschuldbrief von Fr. 6000.– 6%, vom 15. Juli 1936, Beleg II/352, lautend zugunsten von Weissenfluh-Pfister Paula Adelheid, lastend im 1. Rang auf Biel-Grundbuch Nr. 4759.

Namenschuldbrief von Fr. 12 000.– 6%, vom 6. April 1954, Beleg III/1156, lautend zugunsten von Weissenfluh-Pfister Paula Adelheid, lastend im 2. Rang auf Biel-Grundbuch Nr. 4759.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (364²)

2560 Nidau, den 7. Februar 1984 Der Gerichtspräsident II:
Stähli

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

Schuldbrief vom 6. September 1961, lastend auf GB Däniken Nr. 404 im 1. Rang, im Betrage von Fr. 8000.– zugunsten der Allg. Aargauischen Ersparniskasse in Aarau; Eigentümer der Liegenschaft sind die Erben der Morach-Schenker Rosa, 1877, in Däniken. (15¹)

4600 Olten, den 3. Juni 1983 Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Eigentümerschuldbrief Nr. 2 von Fr. 100 000.–, Beleg V/838 vom 3. Juli 1972, lastend im 3. Rang als Gesamtpfandrecht auf Grosshöchstetten-GBbl. Nr. 176 und Oberthal-GBbl Nr. 535, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (323¹)

3082 Schlosswil, den 31. Januar 1984 Der Gerichtspräsident II:
H. R. Burri

Es werden vermisst:

a. Gült von Fr. 809.70, vom 31. 10. 1846, Vorgang: Fr. 7103.29, haftend auf GB Beckenried, Nr. 97, Parzelle Nr. 624, Liegenschaft Lanzig;

b. Gült von Fr. 171.42, vom 20. 11. 1644, Vorgang: Fr. 728.54,
Gült von Fr. 685.71, vom 18. 9. 1705, Vorgang: Fr. 4 927.46,
Gült von Fr. 328.57, vom 14. 3. 1804, Vorgang: Fr. 8 978.43,
Gült von Fr. 500.—, vom 21. 12. 1893, Vorgang: Fr. 10 264.14,

alle vier Gülten haftend auf GB Oberdorf Nr. 220, Parzelle Nr. 434, Liegenschaft Hinter-Mittel Schwanden.

Die allfälligen Inhaber dieser Gülten werden hiermit aufgefordert, diese innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (365²)

6370 Stans, den 7. Februar 1984

Kantonsgerichtspräsidium I Nidwalden:
Kaeslin

Es wird vermisst:

Der Namenkassenschein der Spar- und Leihkasse Niedersimmental in Wimmis, Nr. 1228, von nominal Fr. 80 000.–, 4¾%, fällig per 17. Dezember 1983, mit Jahrescoupon per 17. Dezember 1983.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (363²)

3752 Wimmis, den 7. Februar 1984 Richteramt Niedersimmental
Der Gerichtspräsident: Janser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 30. Mai 1983 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde verfügt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 3000.–, ausgestellt am 3. Oktober 1923, lautend auf den Schuldner und damaligen Pfandeigentümer Karl Moos, geb. 1876, von Winterthur, Schlossermeister, Wiesendangen, lastend im 2. Rang auf der heute im Eigentum der Erbengemeinschaft Karl Moos stehenden Liegenschaft «Im Steinegg», Wiesendangen, Kat. Nr. 770 und 775, bestehend aus Wohnhaus mit Schopfanbau, mit 5 Aren 6,5 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten sowie 6 Aren 78 m² Pünten land (Grundprot. Wiesendangen, Bd. 18, S. 559).

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden bzw. den Schuldbrief vorzuweisen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (16¹)

8400 Winterthur, den 30. Mai 1983

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 1. Juni 1983 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde verfügt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 220 000.–, ausgestellt am 4. April 1951, lautend auf den Schuldner und damaligen Pfandeigentümer Georg Sulzer-Schwarzenbach, geboren 1909, von und wohnhaft in Winterthur, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Rychenbergstrasse 85, 8400 Winterthur (Kat.-Nr. 5797), Wohnhaus mit Garage, unter Nr. 1937 für Fr. 355 000.– assekuriert, mit 335,9 m² Grundfläche und 9590,7 m² Hofraum, Anlagen und Wege (Grundprot. Winterthur-Nordseite Z5 pag. 13). (Heutiger Eintrag: Grundregister Winterthur-Nordseite, Blatt 1581).

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (17¹)

8400 Winterthur, den 1. Juni 1983

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Le détenteur de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 8000.–, intérêt maximum 4½%, 2e rang, profit des cases libres, inscrite le 15 septembre 1948, sous no 227163, du registre foncier de Lausanne, grevant au territoire de la commune de Lausanne, lieu dit «Avenue de Béthusy 51», la parcelle 3150, plan feuille 87, propriété de Juillard, 3 enfants d'Ernest, cohéritiers, est sommé de me la produire jusqu'au 31 octobre 1984, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (71²)

1003 Lausanne, le 10 octobre 1983 Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

Le juge-instructeur I du district de Sierre, à la requête de la société de Banque Suisse, à Lausanne, somme le détenteur des titres désignés ci-après de les produire au greffe du Tribunal de Sierre jusqu'au 9 juillet 1984 sous peine d'en voir prononcer l'annulation par suite de perte (art. 981 ss CO):

5 actions nominatives Aluminium Suisse SA, au nom de M. Henri Demaurex 5/1: nos 1291455, 884426/7, 798465/6. (349²)

3960 Sierre, le 2 février 1984 Le juge-instructeur I:
P.-A. Berclaz

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer au greffe du Tribunal du district de Vevey d'ici au 18 juin 1984 sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Obligation hypothécaire au porteur de fr. 6000.–, 2e rang, constituée le 18 mars 1943, par Georges Dufey, réinscrite au RF de Vevey, sous no 184 894, grevant l'immeuble cadastré sous no 179, folio 8, commune de Vevey, dont la succession de Georges Crettol est à ce jour propriétaire. (126²)

1800 Vevey, le 7 décembre 1983 Le président:
W. Gersbach

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 17 gennaio 1984,

in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC

diffida

lo sconosciuto detentore dell'ipoteca al portatore di fr. 15 000.–, iscritta in 1° rango il 21 ottobre 1966, doc. 2879, a carico della particella n. 261 RFD Camignolo, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (348²)

6900 Lugano, il 24 gennaio 1984 Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 31 gennaio 1984,

in applicazione degli art. 981 ss CO, 2 LAC

diffida

lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore n. 2202365, emesso dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino di Lugano, con un saldo al 17 maggio 1983 di fr. 18 000.01, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (325¹)

6900 Lugano, il 31 gennaio 1984 Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 2/3 febbraio 1984,

in applicazione degli art. 981 ss CO, 2 LAC

diffida

lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore n. 047-530056, emesso dall'Unione di Banche Svizzere di Lugano, con un saldo di fr. 1885.70, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (347²)

6900 Lugano, il 3 febbraio 1984 Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

Kraftloserklärungen
Annulations – Annullamenti

Auf die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 161, 164 und 167 (1983) und im Kantonsamtsblatt Nr. 28 vom 15. Juli 1983 erfolgte Vermisstmeldung der folgenden Namenaktien der Hotel Seehof AG Davos Dorf:

Nr. 229–231 lautend auf Hans Fopp, Davos Dorf
Nr. 232–236 lautend auf Frau B. Fopp-Weber, Davos Platz
Nr. 237–251 lautend auf Beat Fopp, Davos/Weissfluhjoch
Nr. 275 lautend auf Heinrich Stiffler, Davos Platz
Nr. 277 lautend auf Conrad Stiffler-Geser, Davos Dorf
Nr. 279 lautend auf Werner Hänny, Scharans
Nr. 280–282 lautend auf Martin Fopp, Davos Dorf
Nr. 283–284 lautend auf Anna Fopp-Dicht, Davos Platz
Nr. 285–286 lautend auf Mia Menghini-Fopp, Davos Platz
Nr. 287–288 lautend auf Hans Jakob Fopp-Frei, Davos Platz

sind innert Frist keine der Titel vorgelegt worden. Es erfolgten keine Einsprachen. Die vermissten Namenaktien wurden deshalb gestützt auf Art. 986 OR durch Verfügung vom 7. Februar 1984 als kraftlos erklärt. (370)

7233 Jenaz, den 7. Februar 1984 Bezirksgericht Oberlandquart:
M. Simmen

Auf die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 101, 103 und 106 (1983) und im Kantonsamtsblatt Nr. 17 vom 29. April 1983 erfolgte Vermisstmeldung der Wasserbezugsscheine der Gemeindewasserversorgung Davos, Nrn. 628, 629, 699 (Diözesan-Kultusverein Chur), Nrn. 679 (AG Posthotel Davos), 939 (F. Brosch, München), Nrn. 755 (Roberto Marangoni, Davos) und 87 (Marie Furrer-Bernhard), sind keine der Titel vorgelegt worden. Es erfolgten keine Einsprachen. Die vermissten Wasserbezugsscheine wurden deshalb gestützt auf Art. 986 OR durch Verfügung vom 7. Februar 1984 als kraftlos erklärt. (371)

7233 Jenaz, den 7. Februar 1984 Bezirksgericht Oberlandquart:
M. Simmen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 1. Februar 1984 folgende Titel als kraftlos erklärt:

Fr. 35 000.– (urspr. Fr. 30 000.–), ausgestellt am 28. Februar 1941, 2. Pfandstelle, Pfdb. VI. 132, Pfandtitelverzeichnis Nr. 38,

Fr. 20 000.–, ausgestellt am 5. August 1953, 3. Pfandstelle, Pfdb. IX. 332, Pfandtitelverzeichnis Nr. 353,

Fr. 10 000.–, ausgestellt am 5. August 1953, 4. Pfandstelle, Pfdb. IX. 334, Pfandtitelverzeichnis Nr. 354,

Fr. 30 000.–, ausgestellt am 19. Mai 1956, 5. Pfandstelle, Pfdb. X. 174, Pfandtitelverzeichnis Nr. 194,

Grundbuchamt Altstetten Zürich, alle lastend auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 3995/Albisrieden-Zürich, Grundbuch Albisrieden Blatt 761, Grundplan 1 und 5, Gmeinerweg 1, 3 und 5, heutige Eigentümer Erbengemeinschaft Müller, und alle ursprünglich lautend auf den Schuldner Wilhelm Müller, wohnhaft gewesen an der Hauserstrasse 19, Zürich 7. (373)

8004 Zürich, den 1. Februar 1984

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 1. Februar 1984 folgende Titel als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 28 000.–, ausgestellt am 4. November 1955, lautend auf den Schuldner und Pfandeigentümer Paul Lauper, lastend im 3. Rang auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 3595, Grundbuchblatt 1710, Plan 53, Wohnhaus mit Garage an der Altwiesenstrasse 390, Pfandbuch des Quartiers Schwamendingen-Zürich (Band 6, Seite 413), Tagebuch 1955 Nr. 323, Beleg 1955 Nr. 976, Pfandtitelverzeichnis Nr. 599, Grundbuchamt Oerlikon-Zürich.

Inhaberschuldbrief über Fr. 20 000.– (urspr. Fr. 24 000.–), ausgestellt am 15. Dezember 1953, lautend auf den damaligen Schuldner und Pfandeigentümer Theodor Weilenmann, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 3595, Grundbuchblatt 1710, Plan 53, Wohnhaus mit Garage an der Altwiesenstrasse 390, Pfandbuch des Quartiers Schwamendingen-Zürich (Band 5, Seite 493), Tagebuch 1953 Nr. 414, Beleg 1953 Nr. 1399, Pfandtitelverzeichnis Nr. 731/1953. (374)

8004 Zürich, den 1. Februar 1984

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 6 febbraio 1984 ha annullato il libretto di deposito al portatore n. Q5-955.244.0, emesso dalla Società di Banca Svizzera di Lugano, con un saldo al 4 febbraio 1983 di fr. 21 677.50. (372)

6900 Lugano, il 6 febbraio 1984 Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

SUISA

Schweiz. Gesellschaft für die Rechte der Urheber musikalischer Werke

SUISA

Société suisse pour les droits des auteurs d'œuvres musicales

SUISA

Società svizzera per i diritti degli autori di opere musicali

Die Eidg. Schiedskommission für die Verwertung von Urheberrechten hat mit Beschluss vom 30. Dezember 1983 den Tarif PN (Aufnehmen von Musik auf Tonträgern, die nicht ans Publikum abgegeben werden) sowohl bezüglich seines allgemeinen als auch bezüglich seines besonderen Teiles genehmigt. Der besondere Teil wird nachstehend publiziert; der allgemeine Teil wurde im SHAB Nr. 27, S. 390 vom 2. 2. 1984 publiziert. Der Tarif kann in deutscher, französischer und italienischer Sprache bei der SUISA, Postfach, 8038 Zürich, oder Case postale, 1000 Lausanne 13, unentgeltlich bezogen werden.

La Commission arbitrale fédérale en matière de perception de droits d'auteur a approuvé par décision du 30 décembre 1983 le tarif PN (Enregistrement de musique sur porteurs de sons qui ne sont pas destinés au public) en ce qui concerne sa partie générale, et en ce qui concerne sa partie spéciale. La partie spéciale est publiée ci-après; la partie générale a été publiée dans la FOSC no 27, p. 390 du 2. 2. 1984. Le tarif peut être obtenu gratuitement, dans les langues française, allemande et italienne, auprès de SUISA, Postfach, 8038 Zurich, ou bien case postale, 1000 Lausanne 13.

La Commissione arbitrale federale in materia di riscossione dei diritti d'autore ha approvato con decisione del 30 dicembre 1983 la tariffa PN (Registrazione di musica su supporti di suoni non destinati al pubblico) per quanto concerne la sua parte generale, e per quanto concerne la sua parte speciale. La parte speciale è pubblicata qui di sotto; la parte generale è stata pubblicata nel FUSC n. 27, p. 390 del 2. 2. 1984. La tariffa può essere richiesta gratuitamente, nelle lingue italiana, tedesca e francese, presso la SUISA, Postfach, 8038 Zurigo, oppure, cas. postale, 1000 Losanna 13.

Tarif PN

Aufnehmen von Musik auf Tonträgern, die nicht ans Publikum abgegeben werden

A. Kundenkreis

1 Dieser Tarif richtet sich an alle, die Musik auf Tonträger aufnehmen.

2 Davon ausgenommen sind Aufnahmen auf Tonträger, die
- nur zum eigenen Gebrauch – und ohne Gewinnzweck – des Privaten dienen, welcher die Musik aufgenommen hat;
- ans Publikum abgegeben werden; hierfür gilt der Tarif PI;
- von Kunden zu eigenem Aufführen, Senden oder Verbreiten angefertigt werden und wofür besondere Tarife bestehen.

B. Verwendung von Musik

3 Dieser Tarif bezieht sich auf
- das Aufnehmen der Musik auf Tonträger;
- das Inverkehrbringen dieser Tonträger.

C. Entschädigungen

Berechnungsgrundlagen

4 Die Entschädigung wird in der Form eines Prozentsatzes der folgenden Beträge berechnet:
- des Preises, zu dem der Tonträger verkauft wird;
- der Kosten für die Herstellung des Tonträgers, der nicht verkauft wird.

Prozentsatz

5 Der Prozentsatz beträgt für
- Musik, die während des Sprechens von Worten im Hintergrund hörbar ist 5%
- andere Musik 10%

6 Für Tonträger, die nur zum Teil geschützte Musik enthalten, senkt sich der Prozentsatz im Verhältnis

Abspieldauer der geschützten Musik	:	ganze Abspieldauer des Tonträgers, ohne Pausen

wenn der Kunde der SUISA genauen Aufschluss über die aufgenommene Musik gibt.

7 Zwischen der Vereinigung Schweizerischer Werbeauftraggeber und der SUISA können für die Tonträger zu Werbezwecken feste Ansätze vereinbart werden. Bei diesen ist vom üblichen Ausmass an Musik in den Tonträgern auszugehen.

Mindestentschädigung

8 Die Mindestentschädigungen betragen
- für das erste Exemplar jedes Tonträgers mit geschützter Musik, unabhängig von deren Ausmass Fr. 20.—
- für das zweite und jedes weitere Exemplar des Tonträgers, pro Abspielminute geschützter Musik, wobei Teile von Abspielminuten für den ganzen Tonträger zusammengezählt werden Fr. –.02

D. Abrechnung

9 Der Entschädigungsanspruch entsteht mit der Herstellung des Tonträgers.

10 Die Kunden stellen der SUISA innert 10 Tagen nach der Herstellung eine Abrechnung über alle Tonträger zu, auf welche sich die Erlaubnis der SUISA bezieht.

11 Kunden, die mit der SUISA mehrjährige Verträge für alle Tonträger abschliessen, senden ihr vierteljährliche oder halbjährliche Abrechnungen über alle hergestellten Tonträger mit Musik.

12 Der Kunde überlässt der SUISA – soweit sie dies wünscht – von allen Tonträgern mit Musik unentgeltlich ein Exemplar.

E. Zahlungen

13 Die SUISA stellt für alle Entschädigungen Rechnung.

F. Verzeichnisse der aufzunehmenden Musik und Beschriftung der Tonträger

Verzeichnisse

14 Die Kunden teilen der SUISA spätestens 10 Tage vor der Herstellung ihrer Tonträger alle Musikwerke mit, die sie zu Werbezwecken aufnehmen wollen. Davon ausgenommen sind Musikwerke aus sogenannten Mood-Musikkatalogen, welche die Verleger anbieten.

15 Für die Aufnahmen, die nicht zu Werbezwecken dienen, senden die Kunden der SUISA innert 10 Tagen nach der Herstellung des Tonträgers ein Verzeichnis der aufgenommenen Musikwerke, sofern die SUISA in der Erlaubnis oder im Vertrag nicht darauf verzichtet.

Beschriftung der Tonträger

16 Alle Exemplare der Tonträger sind mit einem von der SUISA gelieferten Aufkleber oder Beiblatt zu versehen, in die der Kunde die Titel der geschützten Musikwerke und die Namen der Komponisten einträgt.

G. Gültigkeitsdauer

17 Dieser Tarif ist vom 1. Januar 1984 bis zum 31. Dezember 1988 gültig.

18 Bei wesentlicher Änderung der Verhältnisse kann er vorzeitig revidiert werden.

Kimauro AG in Liquidation, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat am 1. Februar 1984 ihre Auflösung und Liquidation unter der Firma Kimauro AG in Liquidation, beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. März 1984 beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Theodor Moll, Advokat und Notar, Elisabethenstrasse 2, 4051 Basel, anzumelden. (A234[1])

4051 Basel, den 1. Februar 1984 Der Liquidator

WWS Marketing and Trading AG, 4051 Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Januar 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und die Visura Treuhand-Gesellschaft, Tottikonstrasse 3, 6370 Stans, zur Liquidatorin bestellt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der WWS Marketing and Trading AG in Liquidation, c/o Visura Treuhand-Gesellschaft, Tottikonstrasse 3, 6370 Stans, anzumelden. (A 260[2])

6370 Stans, den 7. Februar 1984 Die Liquidatorin

CGS AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Februar 1984 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich an die Adresse der Liquidatorin, Marianne Lüthi, Zugerstrasse 34, 6312 Steinhausen, anzumelden. (A 259[2])

6312 Steinhausen, den 7. Februar 1984 Die Liquidatorin

Blousontex AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Dezember 1983 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen (Publikation SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1984).

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator RA Joseph Schuler, Baarerstrasse 101, 6300 Zug 2, einzureichen. (A232[1])

6300 Zug, den 1. Februar 1984 Der Liquidator

Varius AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. November 1983 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen (Publikation SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1983).

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator Dr. Josef Bollag, Baarerstrasse 101, 6300 Zug 2, einzureichen. (A233[1])

6300 Zug, den 1. Februar 1984 Der Liquidator

Plan Immobilien AG, in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Januar 1984 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens einen Monat nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Dr. Kurt Staub, Talacker 42, 8001 Zürich, anzumelden. (A231[1])

8001 Zürich, den 10. Januar 1984 Der Liquidator

Alters- und Hinterbliebenenkasse des Schweizerischen Verbandes evangelischer Arbeitnehmer in Liq., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Delegiertenversammlung vom 9. September 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung am Sitz der Gesellschaft einzureichen. (A246[2])

8031 Zürich, den 31. Januar 1984

Schweiz. Verband evangelischer Arbeitnehmer
Zentralsekretariat
Josefstrasse 34, 8031 Zürich

SI Chemin du Bournoud C, Carouge GE

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er décembre 1983 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à M. Bernard Zihlmann, pa Fiduciaire Privée S.A., rue Vautier 37–39, 1227 Carouge. (A243[1])

1227 Carouge, le 1er février 1984 Le liquidateur

Ahlan S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 25 janvier 1984, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Dar Al-Maal Al-Islami DMI S.A., avenue Louis-Casaï 84, à 1216 Cointrin. (A 258[2])

1216 Cointrin, le 9 février 1984 Le liquidateur:
Dar Al-Maal Al-Islami S.A.

Digital Equipment Corporation International (Europe), Lancy GE

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Troisième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 27 janvier 1984, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 30 000 000.– à fr. 4 000 000.– par annulation et remboursement de 26 000 actions de fr. 1000.– chacune de la société.

Suite à une restructuration du groupe Digital, la société consacre tous ses efforts à la direction des activités européennes et au service à la clientèle. Il s'ensuit que le capital social devenu trop important a été réduit.

Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances auprès de la société, avenue des Morgines 12, Petit-Lancy GE, et exiger d'être désintéressés ou garantis. (A244[1])

1200 Genève, le 27 janvier 1984 Le conseil d'administration

Ubas S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 27 janvier 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers sont invités à produire, par écrit, leurs créances dans un délai de 30 jours à compter de la 3e publication, accompagnées des pièces justificatives, à la Société Suisse de Révision, liquidateur de la société, case postale 775, 1211 Genève 1. (A227²)

1211 Genève, le 31 janvier 1984 Le liquidateur

Megastem S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 février 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la liquidatrice, la Société Fiduciaire Lémano, à Lausanne, place Saint-François 12bis. (A 257²)

1000 Lausanne, le 6 février 1984 La liquidatrice: Société Fiduciaire Lémano

Veco S.A. en liquidation, Vétroz

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

A la suite de la dissolution de la société et en conformité de l'art. 742 CO, tous les créanciers de la société Veco S.A., Vétroz, sont invités à faire connaître leurs prétentions dans un délai expirant au 31 mars 1984 auprès du liquidateur soussigné. (A248²)

1950 Sion, le 2 février 1984 Veco S.A. en liquidation, Vétroz
Le liquidateur: Raymond Voeffray
c/o Fiduciaire Fidag S.A.
rue des Amandiers 5, 1950 Sion

Argena S.A., en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 31 janvier 1984, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours, dès la troisième publication, par écrit, en mains de la liquidatrice, Mme Marie-Louise Haner-Briquet, rue Jacques Balmat 5, case Stand 331, 1211 Genève 11. (A230¹)

1211 Genève, le 1er février 1984 La liquidatrice

Eyquem Distribution S.A., en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 3 février 1984, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Société de Contrôle Fiduciaire S.A., avenue de la Gare 50, 1003 Lausanne. (A 256²)

1003 Lausanne, le 6 février 1984 La liquidatrice: Société de Contrôle Fiduciaire S.A.

Öffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Wiederkehr-Comba Augusta,**

1909, von Villmergen, in Baden wohnhaft gewesen, gestorben am 4. Januar 1984.

Eingaben an die Gemeindekanzlei der Stadt Baden.

Frist: bis 4. März 1984. (A223¹)

5400 Baden, den 1. Februar 1984 Bezirksgericht

Michael Vogt S. à r. l., en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 19 janvier 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de cette dernière sont invités à produire leurs créances par écrit, en main du liquidateur, Fiduciaire Générale SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève, jusqu'au 15 mars 1984 sous peine de forclusion. (A250¹)

1204 Genève, le 1er février 1984 Le liquidateur

Société Labo S.A., en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 3 février 1984, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Société de Contrôle Fiduciaire S.A., avenue de la Gare 50, 1003 Lausanne. (A 255²)

1003 Lausanne, le 6 février 1984 La liquidatrice: Société de Contrôle Fiduciaire S.A.

Öffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Reize Peter Werner,** 1940, von Welschenrohr, in Baden wohnhaft gewesen, gestorben am 26. Januar 1984.

Eingaben an die Gemeindekanzlei der Stadt Baden.

Frist: bis 11. März 1984. (A 261²)

5400 Baden, den 8. Februar 1984 Bezirksgericht

McDonald's Restaurants S.A., Fribourg Romacsa, Genève

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Deuxième publication

Par décision des organes compétents, les deux sociétés «Romacsa», Genève et «McDonald's Restaurants S.A.», Fribourg, ont fusionné. La fusion a eu lieu le 31 janvier 1984 par absorption, la société «Romaesa» reprenant les actifs et les passifs de la société «McDonald's Restaurants S.A.».

Romacsa a en outre changé sa raison sociale en «McDonald's Restaurants (Suisse) S.A.».

Les créanciers éventuels de «McDonald's Restaurants S.A.» sont sommés de faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à «McDonald's Restaurants (Suisse) S.A.», rue de Neuchâtel 10, à Genève, devenue seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la société «McDonald's Restaurants S.A.», rue de Lausanne 36, Fribourg. (A 254²)

1200 Genève, le 3 février 1984
McDonald's Restaurants (Suisse) S.A.

Batp S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 décembre 1983 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès du liquidateur, M. Michel Chapuisat, Châtelard 32, 1095 Lutry. (A247²)

1095 Lutry, le 2 février 1984 Le liquidateur

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Erblasser: **Claudio Paolino Ascari,** geb. 1. Oktober 1958, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Weststrasse 84, 8003 Zürich, gest. 4. November 1983, Inhaber der Einzelfirma Meas Ascari C., Fitnessstudio, Kernstrasse 37, 8004 Zürich.

Datum der Anordnung: 12. Dezember 1983.

Anmeldefrist für Forderungen und Schulden: bis 12. März 1984.

Die Forderungen sind per Todestag zu berechnen.

Über das Vermögen der obgenannten verstorbenen Person ist vom Einzelrichter in Erbschaftssachen des Bezirksgerichtes Zürich die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden. Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Verstorbenen aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden binnen der oben festgesetzten Frist bei der unterzeichneten Amtsstelle anzumelden. Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben des Verstorbenen den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, sowcit die Forderungen nicht durch Pfandrechte gedeckt sind (Art. 590 Abs. 3 ZGB). Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Kreditoren, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbusse bestraft. (A 264²)

8036 Zürich, den 8. Februar 1984 Notariat Wiedikon-Zürich
Postfach, 8036 Zürich
P. Sahli, Notar-Stellvertreter

La Cour S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 27 janvier 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Jean Denoréaz, à Lausanne, chemin des Allières 8. (A241¹)

1003 Lausanne, le 31 janvier 1984 Le liquidateur: Jean Denoréaz

S.I. Prébarreau S.A., en liquidation, Neuchâtel

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 31 janvier 1984 ayant voté la dissolution de la société, les créanciers sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives un mois au plus tard après la troisième publication, par écrit, au siège de la société en liquidation à Neuchâtel, chez Fiduciaire Muller & Christe, rue du Temple-Neuf 4, 2000 Neuchâtel. (A242¹)

2000 Neuchâtel, le 2 février 1984 Le liquidateur

Bénéfice d'inventaire

Le juge-instructeur II des districts de Martigny et Saint-Maurice, vu la demande de bénéfice d'inventaire déposée par Me Jacques-Louis Ribordy, avocat à Martigny, agissant pour les héritiers de feu **Heinz Christen,** d'Ernest, de dernier domicile à Salvan, décédé le 3 janvier 1984, invite tous les créanciers et les débiteurs de feu Heinz Christen, y compris les créanciers en vertu de cautionnement, à consigner leurs prétentions et leurs dettes au greffe du Tribunal de Martigny, dans un délai expirant le 30 mars 1984, à peine des conséquences légales. (A 262²)

1920 Martigny, le 10 février 1984 Le juge-instructeur II: P. Ferrari

Technibilt S.A., en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, du vendredi 27 janvier 1984, la société Technibilt S.A., dont le siège est à Fribourg, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois à compter de la présente publication, en mains du liquidateur, OFISA, société fiduciaire et de conseil, chemin des Charmettes 7, à Lausanne. (A228¹)

1000 Lausanne, le 31 janvier 1984 Le liquidateur

Paul Borioli S.A., Bevaix

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

La société a décidé sa dissolution en date du 28 novembre 1983. Elle a désigné en qualité de liquidateur M. Paul-Etienne Borioli père, de Lugano, à Bevaix, disposant de la signature individuelle.

Conformément aux dispositions des art. 742 et 745 CO, les créanciers sont invités à produire leurs créances jusqu'au 31 mars 1984 en mains du mandataire du liquidateur, savoir Me Jacques Ribaux, avocat et notaire, Promenade-Noire 6, à 2001 Neuchâtel. (A249²)

2001 Neuchâtel, le 3 février 1984 Pour le liquidateur: Jacques Ribaux

Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 4/5 gennaio 1984 del signor Kurt Baumgartner, Genestrerio,

diffida

chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Baumgartner Konstantine,** figlia di Giovanna Maria Vittori, vedova di Baumgartner Karl Eduard dal 30 maggio 1962, nata il 24 gennaio 1901, attinente di Oensingen SO, già domiciliata a Lugano in via Cortivallo 33, deceduta a Lugano il 1° gennaio 1984, ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A240¹)

6900 Lugano, il 31 gennaio 1984 Il pretore straordinario: Avv. Marco Peverelli

Marken – Marques – Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen – Enregistrements

327656. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Caspar Messner, Gut Rosenberg, **8714 Feldbach.** – Produktion.

Weine aus dem Gut Rosenberg, Feldbach (Kt. Zürich).
(Int. Kl. 33)

327657. Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1983.
Testa-Laboratorium A/S, Søndre Ringvej 49, **Glostrup-Kopenhagen** (Dänemark). – Fabrikation und Handel.

Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, unter Ausschluss von Hebevorrichtungen enthaltenden Waren und Teilen von solchen für die Bewegung von bettlägerigen Patienten; künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne.
(Int. Kl. 10)

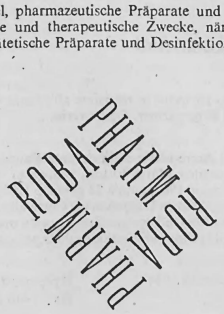
Ambu

327658. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1983.
Veeder Industries Inc., 28 Sargeant Street, **Hartford** (Connecticut, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **199729.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Juni 1983 an.

Wissenschaftliche, nautische, geodätische, fotografische, kinematografische, optische Apparate und Instrumente, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Marken betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen; Feuerlöscher; namentlich Zähler, Rechengeräte, Aufzeichnungs- und Registriergeräte für mechanische, elektrische, fotoelektrische, Hand- oder anderweitige Betätigung, Umlaufzähler, Geschwindigkeitsmesser und deren Bestandteile; elektrische Schalter, Sensoren, Kontakte, Relais, Messinstrumente und Teile von solchen.
(Int. Kl. 9)

327659. Hinterlegungsdatum: 15. Juni 1983.
Robapharm AG, St. Alban-Rheinweg 174, **4052 Basel.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **199545.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Juni 1983 an.

Arzneimittel, pharmazeutische Präparate und Drogen, Artikel für medizinische und therapeutische Zwecke, nämlich Verbandstoffe, Pflaster, diätetische Präparate und Desinfektionsmittel.
(Int. Kl. 5)



327660. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1983.
CMC Carl Maier + Cie AG (CMC Carl Maier + Cie S.A.) (CMC Carl Maier + Co. Ltd.), Fulachstrasse 150, **8201 Schaffhausen.** – Fabrikation und Handel. – Übertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **199097** von Carl Maier & Cie, Schaffhausen. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. Juni 1983 an.

Schaltapparate, Steuerungen, Regelungen und Verteilanlagen der Elektrotechnik; sämtliche vorerwähnten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. 9)

CMC

CMC Carl Maier+Cie AG, Schaffhausen

(CMC: Durchgesetzte Marke)

327661. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1983.
H. Hahn-Rickli AG, Haltingerstrasse 101, **4057 Basel.** – Handel.

Weine und Spirituosen aller Art.
(Int. Kl. 33)

327662. Date de dépôt: 30 juin 1983.
Aldi S.A., 2, rue des Vernes, **1217 Meyrin.** – Fabrication.

Matériel électronique d'alarme.
(Cl. int. 9)

aldi

327663. Data del deposito: 30 giugno 1983.
Rivendicazione della priorità: Svezia, 30 dicembre 1982.
Handelsbolaget Heliovent, Vindon 8728, Henan (Svezia). – Fabbricazione e commercio.

Pompe di calore e apparecchiature annesse per lo scambio di calore; apparecchiature di controllo e sorveglianza impiegate come unità di produzione o trasformazione dell'energia.
(Cl. int. 7, 9)

Turbovent

327664. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1983.
H & M Hennes & Mauritz AB, Sveavägen 9–11, **Stockholm** (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Pantoffeln.
(Int. Kl. 25)

327665. Date de dépôt: 4 juillet 1983.
Viviane Neri, Villa Pierrefeu, **1823 Glion.** – Fabrication et commerce.

Imprimés, à savoir périodiques, livres, catalogues, cours polycopiés, fiches, supports d'enregistrements.
(Cl. int. 16)

VILLA PIERREFEU

327666. Date de dépôt: 12 octobre 1983.
Zenith International S.A., 34, Billodes, **2400 Le Locle.** – Fabrication et commerce.

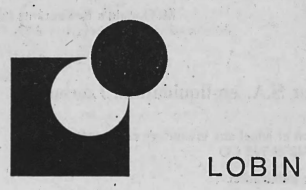
Lunettes et articles de lunetterie, à savoir montures de lunettes optiques en acétate, métal ou autres matières injectées ou ouvragées y compris les accessoires tels qu'étuis et chaînettes, lunettes solaires, sportives y compris les verres.
(Cl. int. 9)

327667. Hinterlegungsdatum: 6. Juli 1983.
Rinn & Cloos Aktiengesellschaft, Heuchelheim bei Giessen (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **198490.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. Juni 1983 an.

Zigarren.
(Int. Kl. 34)

327668. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1983.
Lobin AG, Moosbrücke, **6247 Schötz.** – Fabrikation und Handel.

Vitaminierte Mineralstoffkonzentrate mit Spurenelementen, Vitaminkonzentrate, Futterzusätze zur Unterstützung der Fresslust und Rückbildung der Gebärmutter, Leckbecken mit Mineralstoffkonzentrat, pflanzliches Präparat gegen Durchfall; sämtliche vorerwähnten Erzeugnisse sind für Tiere bestimmt.
(Int. Kl. 5)



327669. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1983.
Publimedia AG, Signaustrasse 7, **8008 Zürich.** – Fabrikation und Handel.

Zeitschriften.
(Int. Kl. 16)

327670. Date de dépôt: 7 juillet 1983.
James Vautier S.A., 2, chemin de la Fontaine, **1224 Chêne-Bougeries.** – Fabrication et commerce.

Machines-outils. Outils et instruments à main.
(Cl. int. 7, 8)

VAUTIER

327671. Hinterlegungsdatum: 14. Juli 1983.
Tok – Spielzeugbau AG, Adligenswil, Kuhbühl 1, **6043 Adligenswil.** – Fabrikation.

Spiele, Spielzeuge, Spielgeräte.
(Int. Kl. 28)

Tok

327672. Hinterlegungsdatum: 15. Juli 1983.
Robek AG, Solistrasse 68, **8180 Bülach.** – Handel.

Bauelemente, insbesondere Fahrbahnübergänge und Brückenlager sowie deren Bauteile.
(Int. Kl. 6, 19)

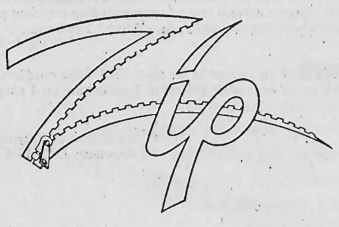
robek

327673. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1983.
Magazine zum Globus, Eichstrasse 27, **8045 Zürich.** – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Haussehuhe, ausgenommen Erzeugnisse aus Leder- und Pelzimitationen.
(Int. Kl. 25)

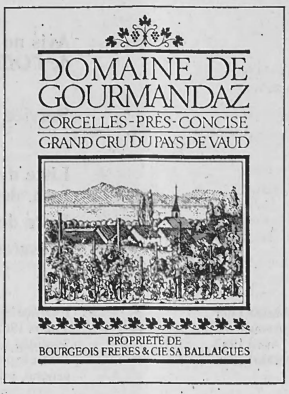
327674. Hinterlegungsdatum: 21. Juli 1983.
Jupiter-Records Ralph Siegel GmbH & Co. Tonaufnahmen KG, Höchlstrasse 2, **München 80** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Bespielte Ton- und Bildaufzeichnungsträger, insbesondere Ton-, Bild- und Videobänder, ausgenommen unbelichtete Filme.
(Int. Kl. 9)



327675. Date de dépôt: 22 juillet 1983.
Bourgeois frères & Cie S.A., 1338 Ballaigues. – Commerce.

Vin du domaine de Gourmandaz (commune de Corcelles-près-Concise).
(Cl. int. 33)



327676. Date de dépôt: 22 juillet 1983.
Charles-Emile Matthey, 15, avenue de Grandson, **1400 Yverdon.** – Fabrication et commerce.

Récepteurs pour le stockage de pièces de monnaie.
(Cl. int. 6, 20)

327677. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1983.
Carling O'Keefe Breweries of Canada Limited, 79 St. Clair Avenue East, **Toronto** (Ontario, Kanada). – Fabrikation und Handel.

Biere, Ale, Lager, Porter und Starkbier kanadischer Herkunft.
(Int. Kl. 32)

327678. Date de dépôt: 28 juillet 1983.
Jean-Jacques Defayes, 1912 Leytron. – Production.

Vins de la région de Leytron.
(Cl. int. 33)

327679. Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1983.
Creaserva S.A., 16, Le Cheminet, **1162 St-Prex.** – Handel.

Salzersatz.
(Int. Kl. 30)

NoSalt
Die Salz-Alternative von
CREASERVA

327680. Hinterlegungsdatum: 2. August 1983.
Kentaur AG, 3432 Lützelflüh. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **221507.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. August 1983 an.

Birchermüesli.
(Int. Kl. 29, 30)

fini

(Durchgesetzte Marke)

327681. Hinterlegungsdatum: 5. August 1983.
Heinrich Wöhlk Institut für Contact-Linsen GmbH & Co., Söhren 4–6, **Schönkirchen** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Lichtoptische Geräte, Linsen, insbesondere Contact-Linsen.
(Int. Kl. 9)

hartflex

327682. Hinterlegungsdatum: 9. August 1983.
Karel Slais, Mettstrasse 6, **2503 Biel.** – Handel.

Elektrokabel-Verkürzungsgerät und -Zugentlastungsgerät.
(Int. Kl. 9)

TwisTy

327683. Date de dépôt: 9 août 1983.
Herald International Limited, Room 801, 8th Floor, Wing On Life Building, 22 Des Voeux, Road Central, **Hong-Kong** (Hong-Kong). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **200228.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 août 1983.

Ouvrages en métaux précieux.
(Cl. int. 14)

HIL

Poinçon de maître: no 6452.

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Bekanntmachung Nr. 30 des Bundesamtes für Landwirtschaft EVD

Pflanzenschutzdienst an der Grenze

Liste der Befallszonen bzw. befallsfreien Gebiete der San-José-Schildlaus
Liste der Befallsgebiete des Feuerbrandes
Massnahmen bei der Einfuhr

Das Bundesamt für Landwirtschaft, gestützt auf Artikel 20 Absatz 3 und Artikel 25 Absatz 1 der Verordnung vom 5. März 1962 über Pflanzenschutz (Fassung vom 15. Februar 1984) sowie die Artikel 3 Absatz 3, 6 Absatz 4, 9 Absatz 2 und 13 Absatz 4 der Verordnung vom 28. April 1982 über die Bekämpfung der San-José-Schildlaus, des Feuerbrandes und der gemeingefährlichen Obstvirosen, gibt bekannt:

1. **Massnahmen im Handelswarenverkehr**

1.1. Liste der von der San-José-Schildlaus nicht befallenen Länder und Landesteile
Zusätzliche Erklärung im Pflanzenschutzzeugnis beim Import von SJS-Wirtspflanzen

Als von der San-José-Schildlaus nicht befallene Länder und Landesteile gelten:
Belgien, Niederlande, Luxemburg, Grossbritannien, Irland, Dänemark, Schweden, Norwegen, Finnland und Island.

In der BRD gelten folgende Bundesländer als nicht befallen: Bayern, Saarland, Nordrhein-Westfalen, Niedersachsen, Schleswig-Holstein, Berlin (West), Bremen und Hamburg.

Aus den erwähnten Ländern können alle im Anhang 2A der Verordnung vom 28. April 1982 aufgeführten Wirtspflanzen der San-José-Schildlaus und aus den Landesteilen nur die nicht besonders anfälligen Wirtspflanzen im Anhang 2A ohne Begasung eingeführt werden, wenn das die Ware begleitende Pflanzenschutzzeugnis folgende Zusatzerklärung aufweist:
«Pflanzen oder Pflanzenteile in einem Betrieb des Exportlandes, bzw. Bundeslandes kultiviert und kontrolliert oder nach erfolgter Desinfektion importiert.»

1.2. Liste der vom Feuerbrand befallenen Gebiete
Zusätzliche Erklärung im Pflanzenschutzzeugnis beim Import von Kernobst

Als vom Feuerbrand befallene ausländische Gebiete gelten:

Amerika:	Vereinigte Staaten von Nordamerika, Kanada, Mexiko, Guatemala
Ozeanien:	Neuseeland
Europa:	Grossbritannien, Niederlande, Belgien, Bundesrepublik Deutschland, Dänemark, Frankreich, Luxemburg, Polen, Deutsche Demokratische Republik.

Sendungen von Kernobst sind nur aus befallsfreien Ländern bzw. aus befallsfreien Zonen innerhalb der oben bezeichneten Befallsgebiete des Feuerbrandes zugelassen. Sie müssen bei der Einfuhr von einem Pflanzenschutzzeugnis begleitet sein, das mit folgender zusätzlicher Erklärung ergänzt ist:
«Herkunftsort (Obstanlage, Betrieb sowie deren Umgebung) frei von Feuerbrand; Ware und Gebinde frei von Feuerbranderregern.»

2. **Massnahmen im Grenzverkehr und im Verkehr mit den Freizonen von Hochsavoyen und der Landschaft Gex**

2.1. Liste der von der San-José-Schildlaus befallenen Grenzzonen
Bewilligungspflicht für den Import von Wirtspflanzen

Als von der San-José-Schildlaus befallene ausländische Grenzzonen gelten:
das nördliche Gebiet zwischen Basel-Kleinhüningen und Koblenz, die östlichen und südlichen Grenzgebiete vom Naafkopf (Dreiländerstein Schweiz, Fürstentum Liechtenstein und Österreich) bis St-Gingolph-Le Bouveret (die erwähnten Ortschaften eingeschlossen) sowie das südwestliche Gebiet zwischen Hermance und St-Julien-en-Genevois.

Im Grenzverkehr und im Verkehr mit den Freizonen von Hochsavoyen und der Landschaft Gex dürfen aus den oben erwähnten Zonen lebende Pflanzen und Pflanzenteile der Gattungen und Arten nach Anhang 2A der Verordnung vom 28. April 1982 nur mit einer Bewilligung des Bundesamtes für Landwirtschaft und unter den darin genannten Bedingungen eingeführt werden.

2.2. Liste der vom Feuerbrand befallenen Grenzzonen
Zusätzliche Erklärung im Pflanzenschutzzeugnis beim Import von Kernobst

Folgende Befallsgebiete des Feuerbrandes sind in der Nähe der Landesgrenze festgestellt worden:
Bundesrepublik Deutschland
Dienstbezirk: – Tettnang
Frankreich
Gemeinden: – St-Julien-en-Genevois, Neydens
– St-Louis

Die Einfuhr von Kernobst aus diesen Gebieten ist verboten.

Im Grenzverkehr und im Verkehr mit den Freizonen von Hochsavoyen und der Landschaft Gex müssen Sendungen von Kernobst aus Gemeinden, die an Befallsgebiete in der ausländischen Grenzzone angrenzen, bei der Einfuhr von einem Pflanzenschutzzeugnis, ergänzt mit der unter Punkt 1.2 erwähnten Zusatzerklärung, begleitet sein.

3. Diese Bekanntmachung tritt am 1. März 1984 in Kraft. Sie ersetzt die Ziffern 1, 2, 3, 4a und 5 der Bekanntmachung Nr. 28 des Bundesamtes für Landwirtschaft vom 4. November 1982.

Bundesamt für Landwirtschaft
Der Direktor: J.-Cl. Piot

Avis no 30 de l'Office fédéral de l'agriculture DFEP

Service phytosanitaire à la frontière

Liste des régions infestées par le pou de San José resp. des zones indemnes
Liste des régions infestées par le feu bactérien
Mesures concernant les importations

L'Office fédéral de l'agriculture, vu les articles 20, 3e alinéa et 25, 1er alinéa, de l'ordonnance du 5 mars 1962 sur la protection des végétaux (version du 15 février 1984), ainsi que les articles 3, 3e alinéa, 6, 4e alinéa, 9, 2e alinéa, et 13, 4e alinéa de l'ordonnance du 28 avril 1982 sur la lutte contre le pou de San José, le feu bactérien et les viroses des arbres fruitiers présentant un danger général, publie le présent avis:

1. **Mesures concernant le trafic des marchandises**

1.1. Liste des pays et des régions non contaminés par le pou de San José
Déclaration supplémentaire dans le certificat phytosanitaire lors de l'importation des plantes-hôtes du pou de San José

Sont considérés comme non infestés par le pou de San José les pays et régions suivants:
La Belgique, les Pays-Bas, le Luxembourg, la Grande-Bretagne, l'Irlande, le Danemark, la Suède, la Norvège, la Finlande et l'Islande.

En République fédérale d'Allemagne (RFA) les «Länder» suivants: la Bavière, la Sarre, Nordrhein-Westphalie, Niedersachsen, Schleswig-Holstein, Berlin (Ouest), Brême et Hambourg.

Toutes les plantes-hôtes selon l'annexe 2A de l'ordonnance du 28 avril 1982 provenant des pays susmentionnés, respectivement toutes celles qui ne sont pas désignées comme particulièrement sujettes à contamination dans l'annexe 2A lorsqu'elles proviennent des «Länder» de la RFA, peuvent être importées sans gazage préalable dans le trafic des marchandises, à condition que l'envoi soit accompagné d'un certificat phytosanitaire porteur de la déclaration supplémentaire suivante:
«Plantes ou parties de plantes cultivées et contrôlées dans une entreprise du pays exportateur resp. du «Land» ou importées après désinfection.»

1.2. Liste des régions étrangères infestées par le feu bactérien
Déclaration supplémentaire dans le certificat phytosanitaire lors de l'importation des fruits à pépins

Sont reconnues infestées par le feu bactérien les régions étrangères suivantes:

Amérique:	Etats-Unis d'Amérique du Nord, Canada, Mexique, Guatémala
Océanie:	Nouvelle Zélande
Europe:	Grande-Bretagne, Pays-Bas, Belgique, République fédérale d'Allemagne, République démocratique allemande, Danemark, France, Luxembourg, Pologne.

L'importation de fruits à pépins n'est autorisée que pour des envois provenant de pays non infestés ou de zones réputées indemnes à l'intérieur des pays infestés désignés ci-dessus. L'envoi doit être accompagné d'un certificat phytosanitaire portant la déclaration supplémentaire suivante:
«Lieu de provenance (verger, exploitation et alentours) exempt du feu bactérien; marchandise et emballages exempts d'agents pathogènes du feu bactérien.»

2. **Mesures concernant le trafic de frontière et le trafic avec la zone franche de Haute-Savoie et du Pays de Gex**

2.1. Liste des zones frontalières étrangères infestées par le pou de San José
Autorisation requise lors de l'importation des plantes-hôtes

Sont considérées comme zones limitrophes étrangères infestées par le pou de San José:
la région nord qui s'étend entre Bâle-Petit-Huningue et Koblenz, la région frontière à l'est et au sud qui va du Naafkopf (borne des trois pays, Suisse, Principauté du Liechtenstein et Autriche) jusqu'à Saint-Gingolph-Le Bouveret (y compris les localités citées) ainsi que la région sud-ouest entre Hermance et St-Julien-en-Genevois.

Dans le trafic de frontière et dans le trafic avec les zones franches de Haute-Savoie et du Pays de Gex, les plantes vivantes et parties de plantes des genres et espèces énumérés dans l'annexe 2A de l'ordonnance du 28 avril 1982, ne peuvent être importées qu'avec une autorisation de l'Office fédéral de l'agriculture et pour autant qu'elles satisfont aux conditions requises.

2.2. Liste des zones frontalières infestées par le feu bactérien
Déclaration supplémentaire dans le certificat phytosanitaire lors de l'importation de fruits à pépins

Des foyers de feu bactérien ont été découverts à proximité de la frontière suisse dans les régions suivantes:
République fédérale d'Allemagne
District administratif: – Tettnang
France
Communes: – St-Julien-en-Genevois, Neydens
– St-Louis

L'importation de fruits à pépins en provenance des régions susmentionnées est interdite.

Dans le trafic de frontière et le trafic avec les zones franches de Haute-Savoie et du Pays de Gex, les envois de fruits à pépins provenant des communes situées à proximité des régions infestées de la zone limitrophe étrangère doivent être accompagnés d'un certificat phytosanitaire portant la déclaration supplémentaire citée sous chiffre 1.2 ci-dessus.

3. Les dispositions du présent avis entre en vigueur le 1er mars 1984. Elles remplacent les chiffres 1, 2, 3, 4a et 5 de l'avis no 28 de l'Office fédéral de l'agriculture du 4 novembre 1982.

Office fédéral de l'agriculture
Le directeur: J.-Cl. Piot

Avviso n. 30
dell'Ufficio federale dell'agricoltura DFEP

Servizio fitosanitario alla frontiera

Lista delle zone contaminate risp. regioni esenti dalla cocciniglia di San José
Lista delle regioni contaminate dalla necrosi batterica
Provvedimenti per l'importazione

In virtù degli articoli 20 capoverso 3, 25 capoverso 1 dell'ordinanza del 5 marzo 1962 sulla protezione dei vegetali (versione del 15 febbraio 1984) come anche degli articoli 3 capoverso 3, 6 capoverso 4, 9 capoverso 2 e 13 capoverso 4 dell'ordinanza del 28 aprile 1982 sulla lotta contro la cocciniglia di San José, la necrosi batterica e la virosi degli alberi da frutto di generale pericolo, l'Ufficio federale dell'agricoltura comunica quanto segue:

1. **Provvedimenti concernenti il traffico delle merci**

1.1. Lista dei paesi e delle regioni non contaminati dalla cocciniglia di San José

Dichiarazione suppletiva nel certificato fitosanitario per l'importazione di piante ospiti della cocciniglia di San José

I paesi e le regioni qui precisati non sono considerati contaminati dalla cocciniglia di San José:

Belgio, Olanda, Lussemburgo, Gran Bretagna, Irlanda, Danimarca, Svezia, Norvegia, Finlandia e Islanda.

Nella Repubblica federale di Germania (RFG) non sono considerati contaminati i seguenti «Länder»: Baviera, Saarland, Nordrhein-Westfalen, Niedersachsen, Schleswig-Holstein, Berlino (Ovest), Brema e Amburgo.

Tutte le piante ospiti, giusta l'allegato 2A dell'ordinanza del 28 aprile 1982, provenienti dai paesi surriferiti rispettivamente tutte quelle che, nell'allegato 2A, non sono designate come particolarmente recettive alla contaminazione se provengono dai «Länder» della RFG, possono essere importate senza gasatura preliminare nell'ambito del traffico delle merci a condizione che l'invio sia accompagnato da un certificato fitosanitario recante la dichiarazione suppletiva seguente:

«Piante o parti di piante coltivate e controllate in un'impresa del paese esportatore, risp. del «Land», o importate a disinfezione avvenuta.»

1.2. Lista delle regioni all'estero contaminate dalla necrosi batterica

Dichiarazione suppletiva nel certificato fitosanitario per l'importazione della frutta a granella

Sono considerate infestate dalla necrosi batterica le seguenti regioni all'estero:

America: Stati Uniti d'America del Nord, Canada, Messico, Guatemala

Oceania: Nuova Zelanda

Europa: Gran Bretagna, Olanda, Belgio, Repubblica federale di Germania, Danimarca, Francia, Lussemburgo, Polonia, Repubblica democratica tedesca.

La frutta a granella proveniente da paesi non infestati o da zone considerate indenni dalla malattia, quantunque situate in un paese contaminato, può essere importata soltanto in quanto sia accompagnata da un certificato fitosanitario recante la dichiarazione suppletiva seguente:

«Luogo di provenienza (frutteto, azienda e dintorni) esente dal fuoco batterico; merce ed imballaggi esenti dagli agenti patogeni della necrosi batterica.»

2. **Provvedimenti concernenti il traffico di frontiera e il traffico con le zone franche dell'Alta Savoia e del Pays de Gex**

2.1. Lista delle zone di frontiera infestate dalla cocciniglia di San José

Autorizzazione per l'importazione delle piante ospiti

Sono considerate come zone limitrofe estere infestate dalla cocciniglia di San José:

la regione settentrionale tra Basilea-Kleinhüningen e Koblenz, la regione di frontiera ad est e a sud che va dal Naafkopf (punto di congiungimento del confine tra Svizzera, Principato del Liechtenstein e Austria) a St-Gingolph-Le Bouveret (comprese le citate località) come anche la regione sud-ovest tra Hermance e St-Julien-en-Genevois.

Nel traffico di frontiera ed in quello con le zone franche dell'Alta Savoia e del Pays de Gex, le piante vive e le parti di piante, provenienti da dette regioni ed enumerate nell'allegato 2A, dell'ordinanza del 28 aprile 1982, possono essere importate soltanto con un'autorizzazione dell'Ufficio federale dell'agricoltura semprechè siano soddisfatte le condizioni richieste.

2.2. Lista delle zone di frontiera infestate dalla necrosi batterica

Dichiarazione suppletiva nel certificato fitosanitario per l'importazione di frutta a granella

Dei focolai d'infezione della necrosi batterica sono stati accertati in prossimità della frontiera svizzera nelle seguenti regioni:

Repubblica federale di Germania
Distretto amministrativo: – Tettnang

Francia
Comuni di: – St-Julien-en-Genevois, Neydens
– St-Louis

L'importazione della frutta a granella in provenienza da queste regioni è vietata.

Nel traffico di frontiera ed in quello con le zone franche dell'Alta Savoia e del Pays de Gex, le spedizioni di frutta a granella provenienti dai comuni situati in prossimità delle regioni infestate della zona limitrofa estera devono essere accompagnate, per l'importazione, da un certificato fitosanitario recante la dichiarazione suppletiva menzionata al numero 1.2.

3. Le disposizioni del presente avviso entrano in vigore a decorrere dal 1° marzo 1984. Esse sostituiscono i numeri 1, 2, 3, 4a e 5 dell'avviso n. 28 del 4 novembre 1982 dell'Ufficio federale dell'agricoltura.

Ufficio federale dell'agricoltura
Il direttore: J.-Cl. Piot

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati

ANLEIHE

«BASLER HANDELSBANK»

Beteiligungs- und Finanzgesellschaft

Basel

5%

Anleihe 1984–93
von Fr. 15 000 000

Der Erlös dient zur Konversion und/oder Rückzahlung der auf den 1. März 1984 fällig werdenden 5¾% Anleihe 1976–84 von Fr. 15 000 000.

Emissionspreis

100½%

Konversion:
Die Inhaber von Obligationen der 5¾% Anleihe 1976–84 haben das Recht, ihre Titel in Obligationen der neuen Anleihe zu konvertieren. Die zur Konversion bestimmten Titel sind ohne Coupons einzureichen.

Valoren-Nummer: 100 088

Anleihebedingungen

Laufzeit:
längstens 9 Jahre; vorzeitig kündbar nach 7 Jahren

Titel:
Inhaberobligationen zu Fr. 5000 und Fr. 100 000

Coupons:
Jahrescoupons per 1. März

Liberierung:
1. März 1984

Kotierung:
wird an der Börse von Basel beantragt

Zeichnungsfrist
vom 13. bis 17. Februar 1984, mittags

Ein Emissionsprospektauszug wird am 13. Februar 1984 in der «Basler Zeitung» veröffentlicht. Separate Prospekte werden nicht gedruckt, hingegen können Zeichnungs- und Konversionsscheine mit den wesentlichen Bedingungen bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN
SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK A. SARASIN & CIE
LA ROCHE & CO. GENOSSENSCHAFTLICHE ZENTRALBANK AG
HANDELSBANK N.W. EHINGER & CIE SA
DREYFUS SÖHNE & CIE AG

DIE ALLGEMEINE
Allgemeine Aargauische Ersparniskasse 1812

Einladung zur Generalversammlung der Genossenschafter

Mittwoch, 7. März 1984, 15.30 Uhr
in der Sporthalle Schachen, Aarau

Traktanden

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1983
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns
3. Entlastung der Verwaltungsorgane
4. Wahl der Kontrollstelle
5. Statutenrevision (Totalrevision)
6. Verschiedenes

Die Genossenschafter können die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und den Bericht der Kontrollstelle sowie das Protokoll der letzten Generalversammlung beim Hauptsitz Aarau einsehen.

Ferner liegt der detaillierte Statutenentwurf ab 15. Februar 1984 bei sämtlichen Niederlassungen unserer Bank zur Einsicht auf.

Ausweiskarten

für die GV können bis Montag, 5. März 1984, 12 Uhr bei unseren Niederlassungen bezogen werden.

Für den Verwaltungsrat: H. Zumbach, Präsident

ATS Container Leasing SA, Genève

Einladung an die Aktionäre zur ausserordentlichen Generalversammlung

Datum: 23. Februar 1984
Zeit: 11.30 Uhr
Ort: Büro Almas Management Services AG, Gartenstrasse 10, 8039 Zürich

Traktanden: 1. Kapitalerhöhung.
2. Statutenänderung infolge der Kapitalerhöhung.

Auflage des Antrages zur Kapitalerhöhung am Sitz der Gesellschaft und am Sitz der Almas Management Services AG.

Genf, den 9. Februar 1984 Der Verwaltungsrat

SCHWEIZER MUSTERMESSE, BASEL

Einladung zur 67., ordentlichen Generalversammlung

Die Genossenschafterinnen und Genossenschafter der Schweizer Mustermesse sind gemäss Art. 12 der Statuten zur 67., ordentlichen Generalversammlung eingeladen:

Montag, 27. Februar 1984, 16.30 Uhr

im Konferenzraum BONN, 3. Stock, Eingang Halle 2, Seite Riehenring, des Messeverwaltungsgebäudes in Basel.

Traktanden:

1. Protokoll der 66., ordentlichen Generalversammlung vom 14. Februar 1983
2. Jahresbericht 1983
3. Jahresrechnung 1982/83
   3.1 Erfolgsrechnung 1982/83
   3.2 Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses 1982/83
   3.3 Bilanz per 30. September 1983
4. Entlastung der Verwaltung
5. Wahlen
   5.1 Ersatzwahlen in den Verwaltungsrat
   5.2 Wahl der Kontrollstelle
6. Bericht der Messe-Geschäftsleitung durch Generaldirektor F. Walthard
7. Diverses

Der Jahresbericht, enthaltend u.a. die Erfolgsrechnung und die Bilanz, das Protokoll der 66., ordentlichen Generalversammlung sowie der Stimmrechtsausweis werden den Genossenschafterinnen und Genossenschaftern 14 Tage vor der Versammlung brieflich zugestellt.

SCHWEIZER MUSTERMESSE

Der Präsident: *E. Wyss*

Der Generaldirektor: *F. Walthard*

Basel, 13. Februar 1984

FOIRE SUISSE D'ECHANTILLONS, BALE

Convocation à la 67e Assemblée générale ordinaire

Les sociétaires de la société coopérative Foire Suisse d'Echantillons sont convoqués à la 67e assemblée générale ordinaire selon l'article 12 des statuts pour

le lundi, 27 février 1984, 16.30 h

dans la salle de conférences BONN, 3e étage, accès par la halle 2, côté Riehenring, du bâtiment administratif de la Foire, à Bâle.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de la 66e assemblée générale ordinaire du 14 février 1983
2. Rapport annuel 1983
3. Comptes annuels 1982/83
   3.1 Compte de résultats pour 1982/83
   3.2 Décision au sujet de l'utilisation de l'excédent d'exploitation 1982/83
   3.3 Bilan au 30 septembre 1983
4. Décharge à donner à l'administration
5. Elections
   5.1 Election complémentaire du conseil d'administration
   5.2 Désignation de l'office de contrôle
6. Rapport de la direction de la Foire par M. F. Walthard, Directeur général
7. Divers

La société coopérative Foire Suisse d'Echantillons fait parvenir à ses membres, 14 jours avant la date fixée pour l'assemblée générale, le rapport annuel contenant entre autres le compte de résultats et le bilan, le procès-verbal de la 66e assemblée générale ordinaire et le bulletin de légitimation.

FOIRE SUISSE D'ECHANTILLONS

Le Président: *E. Wyss*

Le Directeur général: *F. Walthard*

Bâle, le 13 février 1984

«Aktuelles Arbeitsrecht für die betriebliche Praxis»

Jetzt gibt es endlich ein Werk, das Ihnen in allgemeinverständlicher Sprache sämtliche Zweifelsfragen zu Krankheit, Ferien, Einstellung, Kündigung usw. nach neuestem Recht beantwortet. Und zwar auch morgen noch.

Kein anderes Gebiet des Privatrechts enthält in seinen Bestimmungen so viele Formulierungen wie «nach Treu und Glauben», «angemessen», «zumutbar», «berechtigt», «nach Ermessen» usw. . . Formulierungen, die dem richterlichen Spruch einen grossen Freiraum lassen. Diese Flexibilität ist vom Gesetzgeber beabsichtigt und ist notwendig, damit die Auslegung des Arbeitsrechts den wirtschaftlichen Veränderungen angepasst werden kann.

Der Preis für diese Flexibilität ist aber eine beträchtliche Rechtsunsicherheit bei Arbeitgebern und Arbeitnehmern.

Erhebliche Prozesskosten und Entschädigungssummen hätten sich Unternehmer erspart, wenn sie sich rechtzeitig und richtig hätten informieren können.

Genau das wird ab heute möglich sein mit dem schweizerischen arbeitsrechtlichen Nachschlagewerk.

Kennen Sie zum Beispiel die Antworten auf folgende Fragen:

- Worüber darf sich der neue Arbeitgeber beim bisherigen erkundigen, und worüber darf dieser Auskunft geben? . . . und worüber muss er Auskunft geben?
- Hat der Arbeitnehmer immer das Recht, alle geleisteten Überstunden einzuziehen oder sich auszahlen zu lassen?
- Innert welcher Frist müssen Ferien bezogen werden, damit sie nicht verfallen?
- Wann ist eine Kündigung gerechtfertigt?
- Wer hat Anspruch auf eine Gratifikation, und was für Verpflichtungen bringt Ihnen das vorbehaltlose Auszahlen von Gratifikationen?

Unser neues Nachschlagewerk gibt Ihnen auf diese und viele weitere Fragen jederzeit die nach neuestem Recht gültigen Antworten in einer allgemeinverständlichen Sprache.

Darüber hinaus enthält dieses brandaktuelle Handbuch rechtlich abgesicherte

- Arbeitsvertragsmuster
- Arbeitszeugnismuster

sowie eine praxiserprobte Sammlung von Formularen, u. a.

- Arbeitsvertragsformulare
- Krankmeldungen
- Ferienmeldungen
- Gehaltsbestätigungsformulare

Kein Arbeitgeber kann es sich leisten, in x Büchern nach Urteilen zu forschen, die zudem vielleicht nicht mehr dem neuesten Recht entsprechen, um im Einzelfall genau Bescheid zu wissen. **Sie können in Zukunft in kürzester Zeit den richtigen Entscheid fällen: Das umfangreiche Stichwortverzeichnis sowie die klaren Ratschläge und präzisen Kommentare in diesem stets aktuellen Nachschlagewerk machen es Ihnen leicht.**

Dieser unentbehrliche Helfer wird jährlich durch ca. 6 Aktualisierungen vervollständigt. Die Aktualisierungen werden den Bestellern zum Seitenpreis von 48 Rappen sofort nach Erscheinen zugesandt. Eine Abbestellung ist jederzeit möglich. Sie haben so stets ein umfassendes Arbeitsmittel zur Hand. Ein Nachschlagewerk, das nie veraltet, d. h. immer der Zeit und dem aktuellen Wissensstand entspricht.

Am besten bestellen Sie sofort, indem Sie den untenstehenden Coupon in ein Kuvert stecken und einsenden an: WEKA-VERLAG AG, Flüelastr. 47, Postfach, 8047 Zürich, Telefon 01 493 13 66. Sie erhalten Ihr Werk postwendend.

WK 1969

Ich bestelle_____ Ex. **«Aktuelles Arbeitsrecht für die betriebliche Praxis»** ca. 1750 Seiten, Fr. 226.– (Bestell-Nr. 10100)

Herr/Frau: _____

Firma: _____

Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

WEKA-Verlag AG Flüelastr. 47 Postfach 8047 Zürich

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft»

Die Einbanddecken für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» 1983 (56. Jahrgang) können beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes bezogen werden. Der braune Einband mit Goldprägung ist so berechnet, dass nebst den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Mitteilungen der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können.

Die Einbanddecke kann unter Vorauszahlung von Fr. 6.– auf Postcheckkonto 30-520 beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, bestellt werden. (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungsscheins anbringen.)

Couvertures pour «La Vie économique»

Les couvertures pour l'édition de 1983 (56e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brune, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission de recherches économiques.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 6 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne (prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement).

Banque Galland & Cie SA, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le samedi 25 février 1984, à 11 h. 30, dans les bureaux de la banque, avenue du Théâtre 8, à Lausanne.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs des comptes seront à la disposition des actionnaires dès le 15 février 1984. Sur demande, il sera délivré une carte d'admission à l'assemblée.

Lausanne, le 7 février 1984

Le conseil d'administration

Glüna SA e Marguns SA

Convocazione assemblea generale straordinaria

Ai sensi degli statuti sociali i Signori azionisti sono invitati a partecipare all'assemblea generale straordinaria che avrà luogo a Lugano, via Trevano 63, c/o Sudcasa SA, per il giorno 24 febbraio 1984, alle ore 14.

Ordine del giorno:

1. Approvazione relazione dell'amministratore unico sugli esercizi e relativi bilanci 1980/1981/1982/1983.
2. Approvazione relazione dell'organo di controllo sugli esercizi 1980/1981/1982/1983.
3. Eventuali.

Resmaj SA

Convocazione assemblea generale straordinaria

Ai sensi degli statuti sociali i Signori azionisti sono invitati a partecipare all'assemblea generale straordinaria che avrà luogo a Lugano, via Trevano 63, c/o Sudcasa SA, per il giorno 24 febbraio 1984, alle ore 16.30.

Ordine del giorno:

1. Relazione dell'amministratore unico sugli esercizi 1981/1982 e presentazione dei relativi bilanci e conti economici per gli anni 1981/1982.
2. Relazione dell'organo di controllo sugli esercizi 1981/1982, discussioni sui bilanci e rendiconti finanziari e relative delibere.
3. Eventuali.

Kopierpapier inkl. Wust

für alle Trocken-Kopiergeräte

Format A 4 (210 × 297 mm)

Qualität hochweiss 80 g/m² holzfrei SK 3

Preis per 1000 Blatt ab Standort.

ab 2 500 Blatt Fr. 19.—
5 000 Blatt Fr. 18.50
10 000 Blatt Fr. 18.—
50 000 Blatt Fr. 17.—

A 3 Formate, Flüssigtonerpapier, Zebraformulare sowie grössere Mengen auf Anfrage.

Druck-Finish, Dieter Ihnenfeld, 5037 Muhen, Telefon 064 43 61 51

Republik Oesterreich

5¼ % Anleihe 1977–92 von Sfr. 80 000 000

(Valoren-Nummer 423 662)

An die gemäss Ziffer 3 der Bedingungen dieser Anleihe am 10. Februar 1984 fällig werdende Tilgungsrate von Sfr. 4 000 000 wurden Titel im Nennwert von Sfr. 1 325 000 am Markt zurückgekauft.

Nach dem 10. Februar 1984 verbleiben somit noch Obligationen im Nennwert von Sfr. 68 675 000 ausstehend.

Basel, im Februar 1984

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN